

# Zanim Targi otwały podwoje

Kolejne spotkania z wystawcami

Jeszcze na kilka godzin przed otwarciem kolejnych XXXIV Międzynarodowych Targów Poznańskich trwały prace przygotowawcze ekspozycji poszczególnych krajów. A mimo to przygotowania te przebiegały sprawnie, bo zgodnie z targowym harmonogramem.

Ostatnie chwile przed otwarciem dla wielu wystawców oznaczały jedynie drobne kosmetyczne zabiegi. Toteż dziennikarze na wczorajszych

kolejnych targowych konferencjach mogli z powodzeniem zapoznać się z charakterem wystaw narodowych.

## BOGATA OFERTA CZECHOSŁOWACJI

Spotkanie z wystawcami CSRS rozpoczęła szef prasowy tamtejszego pawilonu red. **Miroslav Chyle**, który przedstawił dziennikarzom radce handlowego ambasady CSRS w Warszawie — **Otto Kocoura** i dyrektora pawilonu — **Karola Svobode**. Dyr. Svoboda przedstawił pokrótce rozwój handlu zagranicznego CSRS wskazując, że w ciągu minionych 4 lat obroty zwiększyły się o prawie 10 mld kcs, osiągając sumę 26,9 mld. kcs. Niemal w tym udział ma również Polska, dla której nasz południowy sąsiad jest drugim co do wielkości obrotów, partnerem handlowym. W ubr. wzajemna nasza wymiana osiągnęła wartość 2,8 mld. kcs, a w roku bieżącym zostanie zwiększona o dalsze 20 proc.

Na MTP Czechosłowacja prezentowana przez 15 przed-

siębiorstw handlu zagranicznego, wystawia 1300 eksponatów z 400 zakładów produkcyjnych. Jest tu wiele nowych, oryginalnych wyrobów. Na uwagę zasługują np. produkty przemysłu maszynowego — dominującej części tegorocznej ekspozycji CSRS. Są to m. in.: turbina 80 kWh, czterołożowa prasa hydrauliczna do dętek samochodowych, makieta dla elektrociepłowni instalowanej w Puławach, wiertarka pionowa, frezarko-kopiarka, automat do wibracyjnego spawania, agregat diesla, silniki elektryczne, aparatura do la-

Dokończenie na str. 2

## Kiedy zwiedzamy Targi

Uroczyste otwarcie XXXIV MTP nastąpi dzisiaj, jak zwykle o godz. 10, przed pawilonem centralnym. Dla ogółu zwiedzających tereny targowe będą udostępnione w niedzielę od godz. 13, a w pozostałe dni trwania imprezy — w godz. 9-19, z tym jednak zastrzeżeniem, że indywidualni zwiedzający będą mogli nabywać bilety wstępu (w cenie 21 zł) dopiero od godz. 13. Ograniczenie to nie będzie obowiązywać w soboty i dni świąteczne. Dla wycieczek natomiast tereny targowe udostępnione będą również w godzinach przedpołudniowych.

Rodzicom i opiekunom zwracamy zarazem uwagę, że dzieci do lat 14 mają prawo wstępu jedynie w towarzystwie dorosłych; dla wycieczek szkolnych zarezerwowano ostatnie trzy dni XXXIV MTP. (z)

## Dzięki wszechstronnym badaniom naukowym

# Skuteczniejsze szczepienia przeciwko durowi brzuszemu

Z udziałem wybitnych specjalistów odbyło się w sobotę w Państwowym Zakładzie Higieny w Warszawie posiedzenie naukowe, poświęcone ocenie wyników badań nad skutecznością szczepień przeciw durowi brzuszemu.

W pracach tych, trwających blisko 4 lata, uczestniczyły liczne zakłady i placówki naukowe: Państwowy Zakład Higieny, Instytut Immunologii PAN, Instytut Medycyny Morskiej w Gdańsku, akademie medyczne oraz stacje sanitarno-epidemiologiczne. Badania prowadzono w 25 powiatach i miastach powiatowych na terenie województw: warszawskiego, łódzkiego i wrocławskiego. Kontrolowanymi szczepieniami objęto ponad 800 tys. osób, przy czym stosowano 5 typów szczepionek przeciw durowi brzuszemu, celem wybrania najbardziej skutecznej i dającej najdłuższą odporność.

Były to na szeroką skalę zakrojone badania, których

przebiegiem i wynikami żywo interesuje się Światowa Organizacja Zdrowia.

W oparciu o pierwsze wyniki obserwacji, już w roku ub. rozpoczęto w Polsce szczepienia przeciw durowi brzuszemu nowym, bardziej skutecznym rodzajem szczepionki (szczepienia 2-krotne). O ile w latach poprzednich 1961-1963 notowano rocznie 2,5 do 3 tys. przypadków duru brzusznego w Polsce — to w roku ub. w wyniku wprowadzenia nowego rodzaju szczepień — miało miejsce o połowę mniej zachorowań. Wyrażna dalsza poprawa obserwowana jest w roku bieżącym.

Za przeprowadzone badania zespół lekarzy i naukowców otrzymał nagrodę Rady Naukowej przy Ministrze Zdrowia.

Na sobotnim posiedzeniu dy rektor Państwowego Zakładu Higieny i przewodniczący Rady Naukowej — prof. dr Włodzimierz Kuryłowicz wręczył nagrody członkom tego zespołu. (PAP)

## Zakończenie obrad Komitetu IMEKO

W Domu Technika w Warszawie zakończyły się w sobotę 4-dniowe obrady Stałego Międzynarodowego Komitetu IMEKO (Międzynarodowa Organizacja Pomiarów i Mechaniki Precyzyjnej). W spotkaniu uczestniczyli delegaci 14 krajów członkowskich. Głównym punktem obrad była organizacja IV Kongresu IMEKO, który odbędzie się w 1967 r. w Warszawie. W czasie kongresu otwarta zostanie wystawa najcenniejszych osiągnięć z dziedziny pomiarów, przyrządów precyzyjnych oraz aparatury naukowej. Podczas warszawskich obrad Stałego Komitetu IMEKO zatwierdzono także nowy statut organizacji. (PAP)

## Dziennikarze z ZSRR goszczą w Poznaniu

Wczoraj odbyła się zorganizowana przez TPPR w Poznaniu konferencja prasowa, w której wzięli udział dziennikarze radziecy akredytowani w Polsce. Obecni byli przedstawiciele dzienników: „Pravdy”, „Izwestii”, „Kraju Rad”, „Znamja pobedy”, agencji prasowej „Nowosti” oraz Telewizji i Radia Moskiewskiego. Dziennikarze zapoznano z historią poznańskich Cytadeli oraz stanem prac przy budowie Parku Pomnika Braterstwa Broni i Przyjaźni Polsko - Radzieckiej. Zwrócono uwagę, że szczególnym akcentem Parku będzie Aleja Republik Radzieckich.

Po południu goście radziecy, którzy przebywać będą w naszym mieście do końca trwania MTP, zwiedzili Park na Cytadeli. (ad)

## Kontynuacja rozmów Ulbricht — Tito

Prezydent Jugosławii J. Broz-Tito wraz z małżonką oraz towarzyszące mu osoby towarzyszyli w piątek wieczór z Halle do Berlina. W sobotę rano prezydent Tito rozpoczął dalsze rozmowy z przewodniczącym Rady Państwa NRD W. Ulbrichtem. Rezultat tych rozmów sprecyzowany został we wspólnym oświadczeniu, które podpisano w sobotę w godzinach wieczornych.

W niedzielę prezydent Tito zakończył swoją wizytę oficjalną w NRD. (PAP)

## TSS podsumowało swą działalność na wsi

W auli Liceum Pedagogicznego w Krotoszynie odbyła się wczoraj ogólnopolska narada Towarzystwa Szkoły Świeckiej, podsumowująca działalność tej organizacji na wsi.

W naradzie wzięli m. in. udział przedstawiciele Zarządu Głównego TSS — **Henryk Krych**, przedstawiciel KW PZPR — **Jan Michalak** oraz sekretarz KP PZPR w Krotoszynie — **Eugeniusz Stybel**.

Po zagajeniu przez przewodniczącą Oddziału Powiatowego TSS w Krotoszynie — **dr. Władysława Baka**, głos zabrał przewodniczący Prezydium PRN — **Stefan Zybala**, który zapoznał obecnych ze strukturą gospodarczą i społeczną powiatu. Następnie sekretarz Oddziału TSS w Krotoszynie — **Jan Polczyński**, w wyczerpującym referacie omówił działalność TSS na terenie wsi krotoszyńskiej.

W dyskusji zabierali głos przedstawiciele prawie wszystkich województw naszego kraju, poruszając wiele ciekawych problemów z zakresu pracy towarzystwa na wsi. Wiele organizacji wiejskich TSS (obecnie 70 tys. członków, na 240 tys. ogólnie zrzeszonych w towarzystwie), koncentruje obecnie swą pracę oświatowo - wychowawczą w



Rok XXI Poznań Cena 50 gr  
Wyd. A B niedziela/poniedziałek, 13/14. VI. 1965 Nr 139 [6636]

## Pomyślne wyniki handlu zagranicznego

### Konferencja prasowa min. W. Trampczyńskiego

W piątek przybył do Poznania minister handlu zagranicznego — **Witold Trampczyński**, który po południu spotkał się z licznymi przedstawicielami prasy krajowej i zagranicznej.

W swoim wystąpieniu podkreślił on dużą dynamikę rozwoju naszego handlu zagranicznego. W ciągu ubiegłych 4 lat obroty z zagranicą zwiększyły się o 48 proc. W tym samym czasie eksport polskich wyrobów do krajów kapitalistycznych wzrósł o 60 proc. Zarazem poprawiła się struktura w tej wymianie. Maszyny stanowią dzisiaj w eksporcie polskim 33,5 proc., a przemysłowe artykuły konsumpcyjne — 12,5 proc., przy czym są to już wyroby coraz bardziej precyzyjne, pracochłonne, więc opłacalne.

W ogólnych obrotach handlowych Polski w roku ubiegłym wymiana z krajami socjalistycznymi stanowiła 64 proc. Eksportowaliśmy tam 89 proc. maszyn, 61 proc. surowców i materiałów, 66 proc. artykułów rynkowych i 23 proc. artykułów rolnych, w zamian za podobne wyroby importowane z tych krajów w zbliżonych proporcjach.

Jednym z zasadniczych zadań w naszej dalszej polityce handlowej — stwierdził min. Trampczyński — będzie utrzymanie dotychczasowego tempa wzrostu obrotów handlu zagranicznego. Musimy je utrzymywać zwłaszcza jeśli chodzi o eksport wyrobów przemysłowych — maszyn i artykułów konsumpcyjnych.

Odpowiadał to naszej obecnej strukturze gospodarczej. Drugim zasadniczym elementem w kształtowaniu polskiego eksportu będzie poprawienie efektywności wywozu. Rachunek ekonomiczny dyktuje nam potrzebę sprzedaży dobrego towaru o małym zużyciu surowca, dużej pracochłonności, odpowiadającego najwyższym wymogom techniki, mody i estetyki. Oceniając tegoroczne MTP min. Trampczyński stwierdził, że mimo swej tradycji wielobranżowej, impreza ta staje się coraz bardziej specjalistyczna, obierając

kierunek techniczny, maszynowy. Odpowiada to naszym możliwościom i potrzebom.

Odpowiadając na pytania min. Trampczyński wyjaśnił m. in., że obecnie odbywa się seria poważnych rozmów handlowych Polski z innymi krajami. Mamy podpisać interesującą umowę na kooperację przemysłową maszynową — Polski i Włoch. Sfinansowaliśmy umowę z Danią, rozpoczęła się negocjacje z Wielką Brytanią, Syrią, Afganistanem, Tunezją i innymi krajami.

Min. Trampczyński zapowiedział przyjazd na jutrzejsze XXXIV MTP 13 oficjalnych delegacji rządowych oraz przedstawicieli innych 15 krajów. (zs)

## Premier Erlander w Mauzoleum Lenina

Premier rządu szwedzkiego, Tage Erlander, odwiedził w sobotę wraz z towarzyszącymi mu osobami Mauzoleum Lenina i złożył tam wieniec. (PAP)

## Kolejny rząd upadł

### Nadal walki pod Dong Xoai

Amerykańska Agencja UPI powołując się na źródła sajońskie doniosła w piątek późnym wieczorem, że cały rząd południowowietnamski premiera Phan Huy Quata podał się do dymisji.

Według dalszych informacji z Pld. Wietnamu, w piątek nadal toczyły się walki w okolicach miasta Dong Xoai w odległości niepełna 100 km od Sajgonu. Siłom rządowym udało się wyprzeć partyzantów z samego miasta, ale poniosły one ciężkie straty. Wojska sajońskie straciły ponad 500 zabitych i rannych. Wg pierwszych informacji w toku walk zginęło trzech Amerykanów, 13 zostało rannych, a 6 zginęło bez wieści.

Partyzanci zestrzelili dwa helikoptery amerykańskie. W piątek w Sajgonie nie wiadomo o losie batalionu wojsk rządowych, który spiesząc na pomoc załodze Dong Xoai wpadł w zasadzkę i ogień krzyżowy sił partyzanckich. Agencja France Presse podaje, że podczas walk w Dong Xoai partyzanci użyli po raz pierwszy miotaczy ognia.

Agencje zachodnie piszą, że pod Dong Xoai Amerykanie ponieśli największe z dotychczasowych straty w pojedynczej bitwie w wojnie wietnamskiej.

Żołnierze australijscy, którzy przybyli do Pld. Wietnamu i stacjonują w bazie lotniczej Bien Hoa postawieni zostali w piątek po raz pierwszy w stan pogotowia wobec informacji, że w pobliżu bazy znajdują się partyzanci.

Wojskowe koła amerykańskie w Sajgonie podały, że samoloty USA dokonały w piątek 6 nowych nalotów na terytorium DRW. (PAP)

## Spotkanie w KC PZPR z członkami delegacji DRW

12 bm. członkowie Biura Politycznego KC PZPR, **Zenon Kliszko**, **Edward Ochab**, **Ryszard Strzelecki**, sekretarz KC **Władysław Wicha** oraz członek KC, wiceminister spraw zagranicznych **Marian Naskowski** spotkali się w gmachu KC z członkami delegacji Demokratycznej Republiki Wietnamu — z przewodniczącym delegacji członkiem Biura Politycznego KC Wietnamskiej Partii Pracujących, wicepremierem **Le Thanh Nghi** i wiceprzewodniczącym delegacji, zastępcą przewodniczącego Komitetu d/s Handlu i Finansów **Hoang Van Diem**. Obecny był również ambasador DRW w Polsce — **Tran Chi Hien**.

Rozmowa upłynęła w serdecznej i przyjacielskiej atmosferze. (PAP)

## M. Spychalski udekorował działaczy LOK

Minister obrony narodowej, Marszałek Polski **Marian Spychalski**, w obecności szefa Głównego Zarządu Politycznego WP gen. dyw. **Józefa Urbanowicza** i zastępcy szefa GZP WP, prezesa Zarz. Gł. Ligi Obrony Kraju, gen. dyw. **Franciszka Księżarczyka** przyjął 12 bm. grupę działaczy LOK, których udekorował orderami i odznaczeniami nadanymi im przez Radę Państwa za zasługi położone w rozwijaniu społecznej działalności obronnej.

Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski udekorowany został **Wojciech Gniadek**, 15 działaczy LOK otrzymało Krzyże Kawalerskie Orderu Odrodzenia Polski, a 4 — Złote Krzyże Zasługi. (PAP)

## Ćwiczenia dowództw i sztabów WP

Zgodnie z planem szkolenia operacyjnego sił zbrojnych PRL odbyły się w pierwszej dekadzie bm., w północnej części kraju ćwiczenia dowództw i sztabów Wojska Polskiego, przeprowadzone pod kierownictwem ministra obrony narodowej **Marszałka Polski Mariana Spychalskiego**.

W ramach wspólnych przedsięwzięć szkoleniowych zjednoczonego dowództwa sił zbrojnych państw — uczestników Układu Warszawskiego, w ćwiczeniu wzięły również udział odpowiednie ognia dowódczo-sztabowe Armii Radzieckiej.

Podczas niektórych fragmentów ćwiczeń obecni byli członkowie Biura Politycznego KC PZPR — przewodniczący Rady Państwa **Edward Ochab** i przewodniczący Komisji Planowania przy Radzie Ministrów **Stefan Jędrzejowski** oraz sekretarz KC PZPR **Władysław Wicha**. (PAP)

## Żołnierze sajońscy przechodzą do partyzantów

W ciągu trzech miesięcy br. 3.622 żołnierzy reżimowych wojsk sajońskich — w samej tylko części centralnej Pld. Wietnamu — z bronią w rękę przeszło na stronę patriotycznej partyzantki — donosi Wietnamska Agencja Prasowa, powołując się na Agencję „Wyzwolenia”. W tym samym okresie 8 tys. żołnierzy sajońskich zdezerterowało, a 3 tys. odmówiło udziału w walkach. (PAP)

## Wróblewski mistrzem świata w klasie otwartej

W sobotę w południe ogłoszono oficjalne wyniki X szczybowych mistrzostw świata, które od 1 bm. odbywały się w angielskiej miejscowości South Cerney. Mistrzostwa zakończyły się obrzymym sukcesem polskich pilotów, którzy potwierdzili w tej dyscyplinie sportu swą przodującą pozycję na świecie.

25-letni student **Jan Wróblewski** został mistrzem świata w klasie otwartej, zdobywając 5.269 pkt. Tytuł wicemistrzowski wywalczył **Rold Spaenig** (NRF) — 5.164 pkt., a trzecie miejsce jego rodak **Kuntz** — 4.990 pkt., który w VI ostatniej konkurencji mistrzostw wyprzedził o 19 pkt. obrońcę tytułu mistrza świata, Polaka **Edwarda Makulę**.

**Franciszek Kępką**, zdobył dla naszego barw brązowy medal w klasie „Standard” — 4.627 pkt. Na czwartym miejscu uplasował się **Jerzy Popiel** — 4.578 pkt. Tytuł mistrzowski przypadł w udziale **Francisowi Henry** (Francia) — 4.915 pkt., a wicemistrzostwo **Markusowi Ritz** (Szwajcaria) — 4.798 pkt. (PAP)

# Zbliżenie statków w Kosmosie jest zupełnie możliwe

## Rozmowa z kosmonautami w USA

W ośrodku budowy pilotowanych statków kosmicznych w Houston, w stanie Teksas, odbyła się w piątek konferencja prasowa kosmonautów — majora J. McDivitta i majora E. White'a na której opowiedzieli oni dziennikarzom o swym locie kosmicznym na pokładzie statku „Gemini-4”.

Dali oni m. in. wyraz przekonaniu, że człowiek może pracować aktywnie w przestrzeni kosmicznej. Major E. White powiedział, że byłby rad, gdyby zapas paliwa w jego „pistoletie odrzutowym”, który umożliwił mu poruszanie się w przestrzeni kosmicznej, był „co najmniej dziesięciokrotnie większy”.

Kosmonauci odpowiedzieli na liczne pytania dziennikarzy, dotyczące szczegółów lotu „Gemini-4”.

Stwierdzili m. in., że przez cały czas lotu czuli się doskonale — tak samo zresztą, jak i po locie.

Major McDivitt omówił szczegółowo swą próbę zbliżenia się do drugiego stopnia rakiety, która niosła statek na orbitę. Główną przyczyną niepowodzenia tej próby było to — oświadczył J. McDivitt — że statek i drugi człon rakiety posuwały się po różnych torach i z różną szybkością. Po wyczerpaniu zapasu paliwa przeznaczonych na dokonanie tej próby, kosmonauci postanowili jej zaniechać. J. McDivitt przyznał, że doprowadzenie do zbliżenia statku krążącego w Kosmosie do jakiegoś przedmiotu również krążącego po orbicie, okazało się zadaniem znacznie trudniejszym niż przypuszczali specjaliści amerykańscy. Jednakże doświadczenie zdobyte w czasie lotu „Gemini-4” wykazuje, że taki eksperyment jest możliwy.

Mówiąc o zaletach i wadach „Gemini-4” McDivitt i White podkreślali, że byli on zupełnie odpowiedni do trwającej 4 doby podróży kosmicznej, ale zaznaczyli, że kabina statku jest bardzo ciasna. (PAP)

## Czy Francja zmieni stanowisko w sprawie „Fallex-66”?

W dniach od 14 do 17 bm. odbędzie się w Paryżu cztero-dniowa konferencja szefów sztabów krajów NATO i dowódców atlantyckich. M. in. obecny tam będzie generał Charles Ailleret, szef sztabu francuskich sił zbrojnych. Koła NATO w Paryżu podają, że na konferencji zostanie poruszona sprawa uczestnictwa Francji w teoretycznych manewrach „Fallex 66”.

Jak wiadomo, Francja odmówiła w nich udziału, tłumacząc się tym, że zasadnicza teza manewrów — których szczegóły nie zostały zresztą ujawnione — nie odpowiada obecnej doktrynie strategicznej NATO. Nie jest wykluczone, że rząd francuski zmieni swoje stanowisko.

Członkowie Rady NATO będą również obecni na konferencji. W ramach zasadniczej dyskusji na temat problemów militarnych NATO w dobie nuklearnej rozważana ma być propozycja utworzenia atlantyckiej komisji nuklearnej, zgłoszona niedawno przez McNamare na sesji ministrów obrony NATO. (PAP)

## Tajny skład dynamitu amerykańskich ultrasów

Amerykańska policja odkryła tajny skład dynamitu w stanie Wirginia w odległości zaledwie trzydziestu paru kilometrów od Waszyngtonu. Jak zakomunikował rzecznik FBI, skład ten należał do jednej z bojowych grup ultrapravicowej tajnej organizacji „Minutemen”. Grupa ta wykorzystywała część leśnego masywu w tym okręgu do ćwiczeń z bronią.

„Minutemen” — to skrajnie reakcyjna, dobrze uzbrojona organizacja stawiająca sobie za cel „walkę z komunizmem”. Składa się ona z pojedynczych rozrzuconych po całym kraju grup bojowych, które regularnie przeprowadzają ćwiczenia ucząc się obchodzenia z bronią i materiałami wybuchowymi. (PAP)

Dzisiejszy serwis informacyjny opracował Janusz Marciszewski.

## Noty MSZ ZSRR

Ministerstwo Spraw Zagranicznych ZSRR w notach skierowanych do ambasad USA, Kanady i NRF w Moskwie zażądało wydania zbrodniarzy wojennych Eichelisa, Majkovskisa i Puntalisa. W notach podano ich adresy. Jeden z nich mieszka w NRF w mieście Karlsruhe, drugi w USA w Nowym Jorku, a trzeci w Kanadzie w mieście Villavaldal w prowincji Ontario.

W notach zakomunikowano, że w ZSRR wszczęto postępowanie karne przeciwko wymienionym osobom w związku z tym, że w okresie okupacji Łotwy przez wojska faszystowskie współpracowali oni z hitlerowcami i stojąc na czele policji w powiecie reżekneńskim uczestniczyli w masowych rozstrzelaniach i represjach wobec obywateli radzieckich. (PAP)

## Depesza z Polski z okazji święta W. Brytanii

Z okazji święta narodowego Wielkiej Brytanii, przypadającego w dniu 12 bm., przewodniczący Rady Państwa Edward Ochab wystosował depeszę gratulacyjną do królowej Elżbiety II. (PAP)

## Zjazd wychowanków wolsztyńskiego liceum

## Odsłonięcie tablic pamiątkowych i przekazanie szkolnego sztandaru

Zaszczytne wyróżnienie spotkało wolsztyńskie Liceum Ogólnokształcące. Dzięki staraniom — i z dobrowolnych składek — licznego grona wychowanków, szkoła otrzymała zaszczytne miano: Marii Skłodowskiej — Curie, ponadto sztandar a także odsłonięto płaskorzeźbę z wizerunkiem patronki oraz tablicę pamiątkową ku czci wychowawców i absolwentów, poległych w czasie ostatniej wojny.

Ta podniosła uroczystość odbyła się w sobotę, z okazji II Zjazdu Absolwentów wolsztyńskiego Liceum. Odsłonięcia płaskorzeźby Marii Skłodowskiej — Curie (projekt wolsztyńskiego artysty Edwarda Przymuszały) dokonał kurator Okręgu Szkolnego Poznańskiego — Jan Stoiński, a tablicy poległych — sekretarz KP PZPR w Wolsztynie — Czesław Olejnik. Ufundowany przez absolwentów sztandar szkolny, wykonany wg projektu poznańskiego artysty — plastyka — Zbigniewa Kaji, przedstawicielom szkoły przekazał przewodniczący Komitetu Organizacyjnego Zjazdu — Jan Drzewiński.

W godzinach przedpołudniowych delegacja absolwentów i dyrekcji szkoły złożyła wiązanki kwiatów na cmentarzu żołnierzy radzieckich, poległych w czasie walk o wyzwolenie Wolsztyna. Następnie odbywały się spotkania obecnych wychowanków z absolwentami w grupach klasowych. Równocześnie uczestnicy zjazdu zwiędali, zorganizowaną specjalnie z tej okazji wystawę osiągnięć wolsztyńskiej szkoły oraz jej wychowanków. W godzinach wieczornych natomiast odbył się bal absolwentów.

Warto dodać, że wychowankami wolsztyńskiego liceum jest wielu wybitnych obecnie przedstawicieli naszego życia gospodarczego, społecznego i kulturalnego m. in.: — dr Jan Horowski (matura w 1928 r.) — pracownik nauki na Wydziale Filologii Klasycznej UAM w Poznaniu, prof. dr inż. Brunon Reimann (1932) — kierownik Katedry Gleboznawstwa WSR w Poznaniu, inż. Edmund Apolinarski (1936) — Budowniczy Polski Ludowej, dyrektor Ośrodka Hodowli Zarodowej w Osowej Sieni (woj. Z. Góra), Edmund Kossowski (1939) — świątowej sławy śpiewak operowy, prof. dr Bohdan Staliński (1946) — Politechnika Wroclawska, mgr Jan Drzewiński (1948) — dyrektor administracyjny UAM w Poznaniu, Jan Rutkiewicz (1951) — reżyser filmowy („Jadą goście, jadą”, „Weekendy”, „Zakochani są między nami”, „Lenin w Polsce”), mgr inż. Marian Dudziak (1953) — zdobywca srebrnego medalu na Olimpiadzie w Tokio.

W czasie zjazdu honory gośpodarza, w towarzystwie całego grona pedagogicznego pełnił obecny dyrektor szkoły — Leon Wachowiak. Gościem zjazdu był również przewodniczący Prezydium PRN w Wolsztynie — Jarosław Pawlicki.

Z okazji zjazdu, w Wolsztynie ukazało się okolicznościowe wydanie „Głosu Wolsztyńskiego”, w całości poświęcone temu wydarzeniu. (jm)

W rejonie Sanderson nastąpiło w piątek wieczorem oberwanie chmury i woda w krótkim czasie wdarła się do miasta. W wyniku niespotykanej ulewnej powodzi śmierć co najmniej 14 osób, 250 odniosło rany a los 8 jest nadal nieznanym.

Potężna fala powodziowa zerwała z fundamentów blisko 75 domów i poważnie uszkodziła kilkadziesiąt innych. Bez dachu nad głową pozostało co najmniej 450 osób. Ludzie ci stracili niemal cały majątek i tylko niewielu z nich było ubezpieczonych przed powodzią, gdyż ubezpieczenie takie jest niezwykle kosztowne.

W pobliżu Sanderson ulewa zniszczyła 5 mostów kolejowych nie ruszając 2 pociągów, w których przebywało 500 osób. Rejon miasta jest całkowicie pokryty grubą warstwą wody i przez kilka godzin do Sanderson nie można było zbliżyć się na odległość wielu mil. Łączność z miastem utrzymuje się jedynie przy pomocy radia. W ostatnich godzinach podjęto akcję ratunkową przy pomocy helikopterów i łodzi.

W czwartek zwolennicy rządu nuprawnienia Murzynów urządzili nowe demonstracje. Zapowiedziano zorganizowanie demonstracji również w poniedziałek, kiedy do Chicago przybędą kosmonauci McDivitt i White. (PAP)

# Drobna wytwórczość eksportuje do 89 krajów świata

## Z ogólnopolskiej sesji PTE w Poznaniu

Omówienie problemów eksportu drobnej wytwórczości było wczoraj głównym tematem ogólnopolskiej konferencji delegatów sekcji i kół drobnej wytwórczości PTE, zorganizowanej przez Oddział Polskiego Towarzystwa Ekonomicznego w Poznaniu, Koło PTE przy WZSP i Sekcję GTE w Warszawie.

Jak wynikało z referatu przewodniczącego Komitetu Drobnej Wytwórczości, Włodzimierza Lechowicza, eks-

## Osiągnięcia Komitetu ONZ do Spraw Dekolonizacji

Korespondent PAP, red. R. Kapuściński pisze: wyniki sesji Komitetu ONZ do spraw Dekolonizacji, która odbyła się w Dar Es Salam, określane są przez obserwatorów jako poważny sukces polityczny. Podkreśla się, że rezolucja przyjęta pod koniec sesji w sprawie kolonii portugalskich jest najbardziej bezkompromisowym aktem oskarżenia kolonializmu, na jaki kiedykolwiek zdobyła się ONZ.

Rezolucja ta nie tylko uznaje słuszność i legalność walki narodowowyzwoleńczej w koloniach portugalskich, ale apeluje równocześnie do innych krajów, aby udzieliły moralnego poparcia i materialnej pomocy ruchowi narodowowyzwoleńczemu w koloniach portugalskich.

Cała sesja Komitetu w Dar Es Salam przebiegała pod znakiem ostrych ataków, skierowanych przeciwko NATO. (PAP)

## Konińskie „zagłębie” ... turystyczne

Znany z dynamicznego rozwoju przemysłu konińskoturkowski okręg paliwowo-energetyczny, staje się również modnym „zagłębiem”... turystycznym. Kopalnie odkryły kowe węgla brunatnego „Adamów”, „Gostawice”, „Kazimierz” i „Pątnów”, tereny 3 najnowocześniejszych w kraju elektrowni i rozległy plac budowy, gdzie powstaje jedna z największych w Europie huta aluminium „Konin”, odwiedzają liczne wycieczki krajowe i zagraniczne.

W ub. roku przewinęły się przez zagłębie 324 wycieczki z blisko 15 tys. uczestników. Konin odwiedzili m. in. wycieczkowiec z Bułgarii, CSRS, Mongolii, NRD, Rumunii, Węgier, ZSRR, Jugosławii, Anglii, Francji, Indonezji i innych krajów.

Nie mniejszym zainteresowaniem cieszą się konińskie obiekty 5-latkowej tegorocznej sezonu turystycznego. Np. w maju okręg ten odwiedziło 71 grup wycieczkowych, w większości dzieci szkolnych. 3 tys. zwiedzających poznało także miejscowe zabytki, z jednym w Europie, doskonale zachowanym kamiennym słupem drogowym z XII wieku. (PAP)

## Tragiczna powódź w Teksasie

### 3-metrowa fala wskutek oberwania chmury

Niewielkie miasto Sanderson (Teksas) położone w jednym z górskich kanionów zostało niemal całkowicie zniszczone przez potężną falę powodziową o wysokości blisko 3 metrów.

Jeden z nocnych świadków katastrofy oświadczył korespondentowi Agencji UPI, iż widział samochody, które woda zaniósła na drzewa. Wśród śmiertelnych ofiar powodzi znajduje się 31-letnia matka oraz jej 5-cioletnie dziecko w wieku od 5 do 12 lat.

## Demonstracja w Chicago

W Chicago wznowiono kampanię na rzecz udzielenia pomocy kuratorowi okręgu szkolnego Willisowi, który przeciwny jest wspólnemu nauczaniu dzieci białych i kolorowych.

Przedstawiciel firmy Fried. Krupp — graf von Zedtwitz Arnim, przedstawił dziennikarzom ofertę targową tego koncernu. Na MTP wystawiono m. in. 9-tonowy walec do walcarki wykładającej, wyłuskiwacza ciepła o powierzchni 636 m<sup>2</sup>, wyposażenie dla żelaznicy i rybołówstwa w postaci silników okrętowych, echo-

port w tym pionie systematycznie wzrastał i wyraża się w 1964 r. w kwocie blisko 5.406 mln. zł. W chwili obecnej drobna wytwórczość eksportuje swe wyroby do 89 krajów, przy czym przedmiotem transakcji jest około 10 tys. artykułów. W eksporcie tym uczestniczy m. in. 320 zakładów państwowego przemysłu terenowego, 940 spółdzielni i 1.100 warsztatów rzemieślniczych.

W następnej 5-lacie zakłada się dalszy wzrost eksportu drobnej wytwórczości o około 70 procent i zwrócenie większej niż dotychczas uwagi na efektywność dewizową.

## Interpelacja szowinisty

### „Prof. Carlo Schmid mówił prywatnie...”

Okazuje się, iż chadecji nie wystarczają zapewnienia SPD, iż prof. Carlo Schmid, który opowiedział się na łamach francuskiego pisma „Realite” za Planem Rapackiego, reprezentował tylko własne zdanie, a nie opinię kierownictwa socjaldemokratów i ich „gabinetu cieni”, którego Schmid jest członkiem — pisze korespondent PAP J. Roszkowski. Oto poseł z ramienia CDU dr Ernst Mueller — Hermann złożył interpelację na ten temat w Bundestagu, domagając się od rządu bońskiego zajęcia stanowiska wobec wypowiedzi prof. Carlo Schmid. (PAP)

## Zanim Targi otwały podwoje

Dokończenie ze str. 1

boratorium jądrowego itp. Spotkamy tu również znane motocykle Jawa, wystawiany po raz pierwszy w Poznaniu model Skody 1000 MB, ciągniki i maszyny rolnicze, pojazdy specjalne, znane wyroby firmy Tesla — radiodbiorniki tranzystorowe i nowe typy telewizorów, a także maszyny do liczenia, sprzęt fotograficzny i ciekawe urządzenia stomatologiczne.

### BUŁGARIA = MASZyny I ELEKTROTECHNIKA

Po raz 16 ujrzymy na MTP ekspozycję Bułgarii. Jak podkreślił dyrektor tego pawilonu — Ch. Grigorow, główny akcent tegorocznej wystawy jego kraju w Targach Poznańskich stanowią wyroby przemysłu maszynowego i elektrotechnicznego. Obejrzymy tam maszyny do skrawania metalu, z których wiele nie ustępuje parametram najlepszym tego rodzaju urządzeń w świecie; maszyny włókiennicze i rolnicze, a wśród nich traktor „Bułgar — TZ”.

Drugą specjalnością Bułgarów są wyroby elektrotechniczne, m. in. — wózki akumulatorowe różnych typów i zastosowania. Znajdujemy tam ponadto duży asortyment silników elektrycznych, aparaturę badawczą dla przemysłu radiowego, a także odbiorniki radiowe (o obwodach drukowanych), telewizory i oczywiście bogaty wybór artykułów rolno — spożywczych, dobrze znanych choćby z poznańskich sklepów.

### OFERTA FIRMY KRUPP

Przedstawiciel firmy Fried. Krupp — graf von Zedtwitz Arnim, przedstawił dziennikarzom ofertę targową tego koncernu. Na MTP wystawiono m. in. 9-tonowy walec do walcarki wykładającej, wyłuskiwacza ciepła o powierzchni 636 m<sup>2</sup>, wyposażenie dla żelaznicy i rybołówstwa w postaci silników okrętowych, echo-

W tym celu rozwijany będzie w pierwszym rzędzie eksport tych wyrobów, o których wartości decyduje przede wszystkim duży wkład pracy, zdolności osobiste wytwórcy, pomysłowość i wynalazczość.

W czasie dyskusji, podczas której zabierali głos przedstawiciele poszczególnych oddziałów PTE, mówiono m. in. o trudnościach, wpływających ujemnie na rozwój eksportu i wskazywano na środki, jakie należy przedsięwziąć dla jeszcze szerszego zbytu naszych wyrobów za granicą. (b)

## Naser odwiedzi ZSRR

Powołując się na koła dobrane poinformowane, Bliskowschodnia Agencja Prasowa MEN podaje, że prezydent Zjednoczonej Republiki Arabskiej Naser odwiedzi Związek Radziecki.

Podróż prezydenta Naser nastąpiłaby pod koniec sierpnia lub w pierwszych dniach września br. (PAP)

## XX rocznica

### Układu Poczdamskiego

14 czerwca rozpoczyna się w Poczdamie międzynarodowa konferencja naukowa, poświęcona XX rocznicy Układu Poczdamskiego. Uczestnicy konferencji z kilkunastu krajów europejskich omówią problematykę historyczną i aktualne aspekty układu. Ośmioosobowej delegacji polskiej, która w niedzielę udaje się do Poczdamu, przewodniczy dr Adam Kruczkowski, dyrektor Polskiego Instytutu Spraw Międzynarodowych. (PAP)

sond, a także elektroniczne urządzenia do diagnostyki medycznej. W ekspozycji Krupp wystawiono również urządzenia wulkanizacyjne do detek samochodowych. (zs)

### PRZYBYWAJĄ DELEGACJE NA XXXIV MIĘDZYNARODOWE TARGI POZNAŃSKIE

Przybywają dalsi goście na XXXIV Międzynarodowe Targi Poznańskie. W sobotę przyjechała do Warszawy delegacja Sekretariatu Rady Wzajemnej Pomocy Gospodarczej. Na jej czele stoi sekretarz RWPG — Nikołaj Fadiejew.

Delegację RWPG witali na lotnisku Okęcie: wiceminister handlu zagranicznego — Marian Dmochowski, zastępca przewodniczącego PRL w RWPG — Henryk Różański i wiceministrowie komunikacji — Tadeusz Bronowski i Seweryn Modliński. (PAP)

## Półowiczne porozumienie de Gaulle'a i Erharda

Po dwudniowych rozmowach w Bonn prezydent de Gaulle i kanclerz Erhard doszli do porozumienia w sprawie zaproponowania innym członkom EWG zwołania pod koniec tego roku konferencji „na szczycie” krajów Wspólnego Rynku — zakomunikował w sobotę w południe rzecznik rządu bońskiego — von Hase.

NRF i Francja zwrócą się w tej sprawie drogą dyplomatyczną do pozostałych czterech krajów EWG.

Po sobotnim spotkaniu prezydenta de Gaulle'a i b. kanclerza Adenauera, opublikowano komunikat, który wskazuje, że obaj politycy dokonali szerokiego prześlądu polityki międzynarodowej, jak również problemów interesujących oba kraje. (PAP)

# Ratunek dla wieży w Pizie

Od stałego korespondenta w Moskwie

Kiedy zatelefonował do mnie znajomy z jednej z moskiewskich redakcji i spytał, czy mam ochotę obejrzeć... krzywą wieżę w Pizie, myślałem z początku, że to dobry żart lub dowcipny pretekst do spotkania. Pojechałem jednak do stołecznego „Hydrospetroju” — biura projektowego, zajmującego się opracowywaniem planów rozmaitych budowli, zbiorników wodnych, zapór itp.

Tam właśnie, w jednej z pracowni konstrukcyjnych, zbudowano — naturalnie w sporym zmniejszeniu — dokładną kopię słynnej dzwonnicy — krzywej, 54-metrowej wieży, która od wielu stuleci stale pochyla się w kierunku południowo-wschodnim. Wciąż powstają obawy, że wkrótce to renesansowe, marmurowe „cacko” z XII wieku w ogóle runie. W ciągu ostatnich 47 lat, od kiedy prowadzi się stałe obserwacje i pomiary, wieża pochylała się o ponad 5 centymetrów!

Poznałem autora projektu zapobieżenia katastrofie. Jest nim inżynier Dawid Małkow, który pizańską wieżę zna niemal na pamięć w każdym szczególe, poznał jej historię, zapoznał się z geologią gruntu, budulcem, warunkami atmosferycznymi i hydrologicznymi.

## Obiekt strategiczny z... 1174 r.

Niestety — do tej pory nie miał okazji obejrzeć osobiście zabytku, któremu poświęcił wiele czasu i badań. Odmawiano mu kilkakrotnie wizy włoskiej na podróż do Pizy, w niedalekim bowiem sąsiedztwie wieży znajduje się baza wojsk NATO... Autor opiera się więc w swych projektach na opisach, fotografiach, dokumentacji przesyłanych z Włoch. Sądzi jednak, że jeśli komisja powołana przez rząd włoski przyjmie jego propozycje zabezpieczenia wieży — może władze wojskowe pozwolą mu wreszcie zapoznać się z „obiektem strategicznym” z 1174 roku...

— Gdyby chodziło tylko o wyprostowanie padającej dzwonnicy — mówi inż. Małkow — sprawa byłaby stosunkowo prosta. Właśnie niedawno wyprostowano w Uzbekistanie pochylający się od lat minaret w Samarkandzie. Odchylenie od pionu wyniosło już 183 centymetry. Założone zostały stalowe obrycze, w odpowiedni sposób przebudowano i wzmoc-

niono fundamenty wraz z podłożem ziemi. 30-metrowy minaret powrócił do pionu, rusztowania i zabezpieczenia można było zdjąć.

W Pizie jednak, ze względu na wielowiekową sławę pochylonej wieży, chodzi właśnie o zachowanie tego odchylenia, wynoszącego obecnie 4 metry 36 centymetrów i 3 milimetry. To właśnie anormalne odchylenie sprawia, że Pizę odwiedzają stale tysiące turystów. Władze miejskie obawiają się, iż jeśli dzwonnica byłaby „zwyčajna”, pionowa, to mimo jej blisko 800-letniej historii, zmalałoby zainteresowanie, a zagraniczni goście — zostawiający niemało dolarów, funtów czy marek — przestaliby tłumnie przyjeżdżać...

## Szczegóły projektu

Inżynier Małkow opracował projekt pozwalający na powstrzymanie procesu padania i na równoczesne zachowanie odchylenia. Proponuje on, aby wewnątrz wieży wydażyć otwór, w którym umieszczona zostanie stalowa belka — dźwiga, w kształcie odwróconej litery „L”. Koniec belki, wychodzący poprzez fundament wieży, należy pod odpowiednim kątem umocować w ziemi. Ten dość prosty zabieg, wielokrotnie wypróbowany z pełnym powodzeniem na modelach w Moskwie — kosztować ma około 2 milionów dolarów.

Swoją metodę zachowania krzywej wieży w Pizie moskiewski inżynier przekazał już włoskiej komisji. Jak wiadomo rozpatruje ona wiele rozmaitych propozycji, m. in. o ewentualną współpracę zwrócono się także do znanego polskiego uczonego, prof. Romualda Cebertowicza, który w 1949 roku uratował osuwający się na wiślanej skarpie nad Trasą W—Z w Warszawie kościół św. Anny.

Inż. Małkow zdaje sobie, oczywiście, sprawę, że jego propozycja konkuruje z licznymi projektami wielu wybitnych specjalistów. Dysponuje jednak nie byle jakimi argumentami. Jednym z nich jest np. porównanie kosztów „operacji”. Realizacja moskiewskiego wariantu zabezpieczenia wieży ma kosztować około 2 mln. dolarów, podczas gdy na przykład oferta firmy Fiat przewiduje nakłady w wysokości około 15 milionów dolarów.

Dla sprawdzenia, już w praktyce, słuszności swej metody inż. Małkow nawiązał ostatnio kontakt z węgierskimi specjalistami. Mają oni rozwiązać podobny, choć łatwiejszy do rozstrzygnięcia problem techniczny. W miejscowości Samozatsk pochyla się nieco niższa, 40-metrowa dzwonnica. Od 1935 roku odchylenie od pionu wyniosło już prawie metr. Przystąpiono obecnie do jej zabezpieczenia i tam właśnie dźwigary Małkova mają zdać pierwszy egzamin.

DARIUSZ PIĄTKOWSKI

Źródłem wielkiej kariery pojęcia „cud gospodarczy” NRF — pojęcia przeniesionego żywcem ze słownictwa nie mającego nic wspólnego nie tylko z terminologią, ale i z oczywistą logiką procesów gospodarczych — była uderzająca różnica między osiągniętym poziomem rozwoju gospodarczego u schyłku lat pięćdziesiątych w porównaniu ze stanem powojennym. Postęp ten wydawał się istotnie niezwykły w zestawieniu ze zniszczonymi wojną miastami, z niedostatkami w latach 1945 — 1947 w zakresie środków żywnościowych, z brakiem paliw i surowców, z tykawicami pracującymi lub wręcz nieczynnymi fabrykami, z nadmiarem rąk do pracy pogłębiającymi się przez naływ uciekinierów i przesiedleńców ze wschodu. Mówiło się wtedy, że potencjał przemysłowy Niemiec Zachodnich zachował się jedynie w 68 procentach w porównaniu ze stanem z 1936 r. Dla rzeczowej oceny rozwoju gospodarczego tak oszacowany potencjał przemysłowy ma znaczenie bardzo istotne. Tymczasem:

„Dziś wiadomo — stwierdza ekonomista austriacki Theodor Prager w swoim studium pt. „Wirtschaftswunder”, które w tłumaczeniu polskim ukazało się ostatnio na półkach księgarskich — jak przesadnie były kolportowane swego czasu doniesienia o skutkach bombardowań. Niemiecka machina wojenna, dla przykładu, popiero w roku 1944 przetrwała na najwęższych obrzołach, i tym, co w końcu zdecydowało głównie o jej sparaliżowaniu, nie było rozbicie fabryk, lecz zniszczenie zasobów strategicznych (ropa naftowa) i dezorganizacja urządzeń komunikacyjnych. A to można stosunkowo prędko (w przeciwnym razie do zniszczonej powierzchni mieszkalnej) doprowadzić do normy...”

Wbrew pozorom potencjał przemysłowy Niemiec Zachodnich był zaraz po wojnie wyższy niż przed wojną, bowiem w latach 1939—1944 został po części rozbudowany szczególnie dzięki środkom uzyskanym z grabieży krajów podbitych, oraz stosowaniu pracy przymusowej. Na ten niezmiernie ważny fakt zwraca uwagę autor nowej publikacji, Stanisław Albinowski, w książce pt. „Europa zachodnia — Stany Zjednoczone”. W oparciu o wyniki późniejszych badań stwierdza, że potencjał przemysłowy Niemiec Zachodnich

## Na wokandzie:

# „Cud gospodarczy” w NRF

był wyższy zaraz po wojnie o 3 procent od przedwojennego. W tak podstawowej gałęzi przemysłu jak hutnictwo żelaza przyrost mocy produkcyjnych był bardzo znaczny. W Nadrenii i Westfalii liczba wielkich pieców z 82 w 1936 r. powiększyła się do 118, pieców bessemerowskich z 54 do 67, pieców martenowskich z 184 do 213.

Można więc postawić pytanie jak to się stało, że przez wiele lat dawano wiarę tendencyjnie wyolbrzymionym stratom wojennym?

O wielkich rozmiarach strat zdawały się świadczyć przede wszystkim nieczynne lub pracujące w pierwszym okresie na zwolnionych obrótach zakłady. Przyczyną tego stanu rzeczy był nie tylko początkowy brak środków na opłacenie pracowników, na zakup surowców, czy na inwestycje usuwające, ale i postawa kierowniczych kół kapitalistycznych, które w pierwszych latach powojennych zajęły postawę wyczekującą. Do głosu dochodziły w tym czasie tendencje socjalistyczne. Robotnicy żądali nacjonalizacji przemysłu i prawa do współdecydowania gospodarką. Odpowiedzią do tych żądań uchwały podjął na przykład parlament krajowy Północnej Nadrenii i Westfalii. Niemieccy magnaci przemysłowi i finansowi — jak stwierdza T. Prager — nie tylko czekali. Chowali rysunki i dokumenty techniczne, ukrywali istniejące zasoby węgla i surowców; robili co mogli, aby skłonić oddanych sobie fachowców do „czekania” aż do chwili, gdy powrócą „unormowane stosunki”. Pierwszą zapowiedzią takiej zmiany był sprzeciw brytyjskiego ministra spraw zagranicznych w kwestii nacjonalizacji kopalń i hut Zagłębia Ruhry oraz anulowanie przez generała Luciusa Clay’a postanowienia o nacjonalizacji Siemens i innych wielkich koncernów w Berlinie zachodnim.

Tendencyjne zaniżenie szacunków strat w przemyśle oraz wstrzymywanie się od rozwinięcia produkcji w ramach istniejących możliwości (w 1947 r. produkcja przemysłowa wyniosła zaledwie 1/3 przedwojennej) sprawiło, że jej rozwój w następnych latach można było reklamować jako zgoła niezwykły.

Wśród wielu czynników umożliwiających wzrost gospodarczy dwa odegrały wielką rolę w rozwoju NRF. Był to potężny zastrzyk dolarowy oraz objęcie procesem produkcji napływowej siły roboczej ze wschodu — uciekinierów i przesiedleńców.

Pomoc dolarowa nadeszła wtedy, gdy rząd Stanów Zjednoczonych ocenił, że oddolne tendencje socjalistyczne mogą zachwiać starym porządkiem kapitalistycznym w Europie zachodniej oraz gdy po stanowił szczególnie z Niemiec Zachodnich uczynić filar tego porządku. Charakter tej pomocy z planu Marshalla określił jasno ekonomista amerykański prof. Seymour E. Harris w 1948 r. w publikacji pt. „The European Recovery Program” stwierdzając bez ogródek: „ERP jest bronią polityczną o pierwszorzędym znaczeniu”. W sumie Niemcy Zachodnie otrzymali 2 mld dolarów z planu Marshalla oraz 2,4 mld. dolarów z tytułu innych umów. Uzyskana z tych źródeł pomoc zewnętrzna pozwoliła gospodarce Niemiec Zachodnich nie tylko wykorzystać w pełni istniejące wielkie moce produkcyjne przemysłu, ale w miejsce przestarzałych maszyn i urządzeń zakupić nowe oraz rozbudować

swój przemysł. O znaczeniu tej pomocy świadczy fakt, że inwestycje przemysłowe poczynione w NRF w latach 1950—1955 stanowiły prawie połowę jej wartości.

Mimo tej pomocy nie byłoby możliwe uruchomienie i rozwinięcie przemysłu w takim tempie jak to się odbywało, gdyby niewielkie zasoby siły roboczej narosłe wskutek napływu milionów uciekinierów i przesiedleńców ze wschodu. Dodatkową, i nie mniej ważną korzyścią wynikającą z okresowego nadmiaru rąk do pracy była taniejsza siła robocza. Przez wiele lat płace w przemyśle były o wiele niższe niż w innych krajach zachodnioeuropejskich. Niższy poziom płac, a tym samym i kosztów produkcji, zwiększył jej konkurencyjność na rynkach zagranicznych i dlatego NRF mogła stać się potęgą eksportową.

Swoją szybki wzrost gospodarczy w latach pięćdziesiątych NRF zawdzięcza w stopniu decydującym nie tylko wysokiemu poziomowi uprzedzienia odziedziczonemu po wojnie, ale i wspomnianym dwóm czynnikom uzyskanym z zewnątrz. Odegrały one w pewnym sensie podobną rolę jak wspomniane już czynniki z lat minionej wojny, choć nie porównywalne w formie (wówczas grabież z krajów podbitych i praca przymusowa) dla ówczesnej gwałtownej rozbudowy przemysłu.

ANDRZEJ PRZYWARA

Podróżnicy stwierdzają, że nie ma w Afryce takiego kraju, w którym nie można by spotkać Polaka. Ale najwięcej jest ich w Republice Południowo-Afrykańskiej, Południowej Rodezji i w krajach wschodniej Afryki, gdzie dzięki znacznemu wzniesieniu nad poziomem morza panuje łagodniejszy klimat, niż na zachodnim wybrzeżu, zwanym z powodu nieznośnych upałów i olbrzymiego nawilżonego powietrza „grobem białego człowieka”.

Polacy trafiali do Afryki w różnym czasie i różnymi drogami. Jedni szukali pracy i zarobku, inni rzucili tam losy ostatniej wojny. Tych jest najwięcej. Mieszkali wówczas w ciężkich niejednokrotnie warunkach, w socjalnych obozach, nekani chorobami. Wielu zmarło: kiedy nadchodziła epidemia — ginęli setkami.

Ilu ich pozostało? Dokładnie nie wiadomo. Nie ma bowiem tego typu statystyk. Przypuszcza się, że w Afryce mieszka dziś 150 000 ludzi znad Wisły.

Miałem okazję w czasie podróży po Czarnym Ładzie nawiązać kontakt z pewną grupką rodaków; o losach innych — wiele

styszałem. Są to losy bardzo różne. Niektórzy, zniechęceni do świata i ludzi, wybrali los pustelników, inni poświęcili się obowiązkom misyjnym, niosąc pomoc chorym, czy trędowatym, inni wreszcie — tych jest oczywiście większość — pełnią funkcje w aparacie państwowym, czy instytucjach prywatnych, zajmując niejednokrotnie wysokie stanowiska. Polacy cieszą się na ogół bardzo dobrą opinią: są ofiarni,

cielka hotelu. Ale hotel ten miał osobliwy charakter, gdyż nastawiony był nie tyle na interes, ile na — jak byśmy powiedzieli — działalność charytatywną. Korzyści z niego młodzi działacze rewolucyjni — ludzie biedni, którzy przychodzili do hotelu, jak do własnego domu. Kiedy rewolucja zakończyła się sukcesem, przeprowadzono nacjonalizację w różnych dziedzinach życia gospodarczego. Upaństwowiono również hotele. Jedynie hotel naszej rodaczki pozostał w rękach prywatnych. Wdzięczni przywódcy rewolucyjni, wśród których jest również Karume, dziś po zjednoczeniu Zanzibaru z Tanganiką wiceprezydent Tanzanii — wydali specjalny dekret, ochraniający interesy właścicielki hotelu. Mało tego, wspomnianym dekretem umorzono zadłużenie właścicielki wobec Anglików i Hindusów.

Hotelik jest nadal miejscem spotkań niedawnych rewolucjonistów dziś przywódców państwowych. Przychodzą, aby przy trędowatym piwku pogawędzić w gronie bliskich...

FRANCISZEK BURDZY

# Ogłaszamy piątą Konkurs Targowy

KOLEKTYWNEJ EKSPOZYCJI NRD NA 34 MTP ORAZ REDAKCJI „GŁOSU WIELKOPOLSKIEGO”

By wziąć w nim udział, wystarczy podkreślić starannie trafne warianty odpowiedzi na 10 poniższych pytań, a ponadto podać czytelnie w tym miejscu:

imię, nazwisko . . . . .  
adres . . . . .  
zawód . . . . .

Cały niniejszy tekst należy wyciąć i przesłać w kopercie z napisem „Konkurs NRD” do redakcji „Głosu Wielkopolskiego”, Poznań, Grunwaldzka 19. Termin wysłania rozwiązań mija 22 czerwca (decyduje data stempla pocztowego). Można też do 25 czerwca godziny 12 składać odpowiedzi w skrzynce, umieszczonej w hali nr 9 MTP (Pawilon NRD).

## PYTANIA KONKURSOWE:

1. Który raz uczestniczy w MTP kolektywna ekspozycja zachodniego sąsiada?  
a) 9  
b) 11  
c) 13
2. Ile przedsiębiorstw handlu zagranicznego NRD uczestniczy w jej targowej kolektywnej ekspozycji na XXXIV MTP?  
a) 9  
b) 14  
c) 21
3. Który z zakładów przemysłowych NRD produkuje telewizory „Stadion 2”?  
a) VEB Studioteknik Berlin  
b) VEB Rafena-Werke Radeberg  
c) VEB Fernsehgeraete Stassfurt
4. Który z zakładów przemysłowych produkuje świetlne filmy odznaczone Złotym Medalem Targów Lipskich?  
a) VEB Filmfabrik Wolfen — ORWO  
b) VEB Leuna Werke „Walter Ulbricht”  
c) VEB Fotopapier Dresden
5. Jaką nowość zastosowano w demonstrowanym na XXXIV MTP Wartburgu?  
a) nowy typ silnika  
b) nowy typ armatury  
c) dach typu „Hartop”
6. Jaką nośność ma dźwig kolejowy EDK produkowany przez VEB Scheramaschinenbau „S. M. Kirov” Leipzig?  
a) 45.000 kg  
b) 50.000 kg  
c) 60.000 kg
7. W ubiegłym roku NRD demonstrowała wannę chłodniczą do mleka o pojemności 1000 litrów; jaką pojemność posiada wanna wystawiana tego roku na MTP (Plac Marka)?  
a) 500 l  
b) 1000 l  
c) 2500 l
8. Podczas której z tegorocznych imprez sportowych wypróbowano zegary „Ruhla-Electric”?  
a) Wyścigu Pokoju  
b) Mistrzostw Europy w Boksie  
c) meczu piłki nożnej Polska—Szkocja
9. Jaką rocznicę obchodzono uroczysto w NRD w pierwszej połowie maja 1965 r.?  
a) rocznicę powstania NRD  
b) 20 rocznicę zwycięstwa nad hitleryzmem  
c) jubileusz Targów Lipskich
10. W jakiej dziedzinie wielkopolskiego przemysłu najbardziej zaznaczyła się współpraca Polski z NRD?  
a) kopalnictwa węgla brunatnego  
b) produkcji porcelany  
c) budowy silników okrętowych

## NAGRODY

Pomiędzy uczestników konkursu, którzy nadesłali bezbłędnie wypełnione kupony, zostaną rozlosowane w dniu 25 czerwca 1965 r. o godz. 12 na terenie kolektywnej ekspozycji NRD (hala nr 14) następujące nagrody:

1. motocykl ES 150
2. moped „Mokick”
3. rower wyścigowy „Diamant”
4. odkurzacz
- 5—8 rowery turystyczne
9. lorneta polowa 8-30
10. radio tranzystorowe „Mikki”
11. lorneta polowa 6-30
12. lornetka teatralna
13. budzik podróżny
14. mikser
15. komplet sztućców
16. komplet przyborów dla palaczy
17. wentylator „Tai”
18. zastawa campingowa
19. grzałka elektryczna
20. komplet ręczników „Malimo”

Nazwiska zwycięzców konkursu opublikujemy w sobotę 26. VI. 1965 r. na łamach „Głosu”.

Życząc sukcesów, zwracamy uwagę, że pomocne mogą okazać się informacje zamieszczane na łamach „Głosu” w okresie targów.

## Nagrody dla polskich krótkometrażówek

Na I Międzynarodowym Festiwalu Artystycznych Filmów Krótkometrażowych w Ankarze pierwszą nagrodę zdobył film Zbigniewa Raplewskiego „Araby”. Festiwal zorganizowany został przez turkiew Ministerstwo Informacji i Turystyki oraz Instytut Francuski w Ankarze. Wzięło w nim udział 11 krajów, a w jury zasiadał m. in. reżyser Janusz Majewski.

Zgodnie ze statutem, zdobywca pierwszej nagrody ma być zaproszony przez organizatorów na 40-dniowy pobyt w Turcji w celu nakręcenia filmu w tym kraju. (PAP)

## Polacy w Afryce

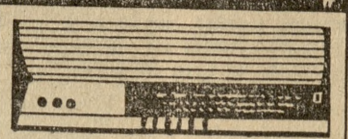
Polacy w Afryce. W Nigerii np. opinia najpowszechniejsza cieszy się inżynier Borysiewicz. Inny Polak o nazwisku Ostrowski nosi w Kenii przydomek „ojca plantacji kawy”. On właśnie przywiózł w r. 1902 na słynne z doskonałej ziemi Białe Wzgórza kilka ziaren kawy. Dzisiaj kawa jest głównym towarem eksportowym Kenii.

Interesująca jest rola, jaką pewna rodaczka Polka odegrała w historii zesłanej rewolucji na Zanzibarze. Była ona właści-

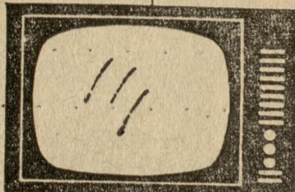
# Kontakt z całym światem Na Targach w Poznaniu pokazujemy



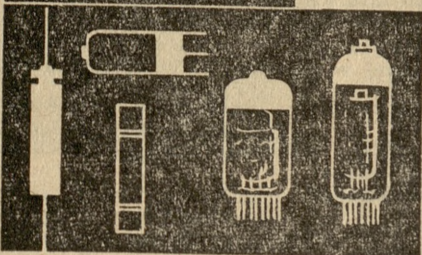
**Elektryczny sprzęt gospodarstwa domowego**



**Sprzęt radiowy**



**Sprzęt telewizyjny**



**Elementy budowlane**

**Rury**

**HEIM ELECTRIC**

DEUTSCHE EXPORT- UND IMPORTGESELLSCHAFT  
m. b. H.

102 Berlin, Liebknechtstrasse 14

Niemiecka Republika Demokratyczna

Prosimy odwiedzić nas na Targach w Poznaniu, Hala 14,  
Pawilon NRD.

K4130

## Sprzedaż

Odstąpię 450 kurcząt jednodniówek, odbiór 18 czerwca. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 236g

Scetery irlandzkie (szczecieta) z metryczkami — sprzedam. Puszczykowo, Podleśna 1, tel. 264. 154g

Szczenięta — bokserzy, rodowodowe. Kochanowski go 24 m. 5 (narożnik Jeżyckiej), tel. 461-74. 95g

Mieczko pszczele świeże, polecam każdą ilość z własnej pasieki 1 g — 70 zł, przy większej ilości cena do uzgodnienia. Wyśląm za zaliczeniem lub można zamówić i odbierać w pasiece pod adresem: Czesław Borowiak, Komorniki k/Poznań, ul. Poznańska 72. 50430g

Sprzedam taksometr „Ryga”, Poznań, Szamotulska 87 m. 18. 349g

Sprzedam przenośny drewniany domek letni (3 x 4 m) w Kiekrzu. Telefon 43-77, Prusa 5 m. 2. 615g

Sprzedam foxterriera 6-tygodniowego, rodowodowe i maszynę do szycia szwedzką, pierwszorzędną. Tel. 619-461. 626g

Szafę 3-drzwiową, parawan, tanio sprzedam. Ul. Żeylanda 1a m. 6, godz. 12-15. 693g

Piece kafelowe, wózek dziecięcy, rower młodzieży, sprzedam. Marcin-kowskiego 11 m. 20, dolne podwórze. 50217g

## UWAGA — PLANTATORZY LNU WOJEWÓDZTWA POZNAŃSKIEGO!

- ◆ Pamiętajcie o niszczeniu skorupy gleby i kiełkujących chwastów przy użyciu koczki lub zgrzebła, a w razie braku tych narzędzi — bronki posiewnej z różnymi i ostrymi zębami.
- ◆ Stosujcie chemiczne zwalczanie chwastów w lnie, które jest środkiem uzupełniającym w kompleksie prawidłowo przeprowadzonych zabiegów agrotechnicznych.
- ◆ Zabiegi powinny być przeprowadzone pod fachowym nadzorem służby plantacyjnej lub ochrony roślin. Plantacje słabe, które szczególnie ucierpiały na skutek opadów deszczu, zasilać pogłównie nawozami azotowymi (saletrzanymi).

PLANTATORZY! KORZYSTAJCIE Z PORAD I INSTRUKTAŻU  
SŁUŻBY PLANTACYJNEJ ZAKŁADÓW ROSZARNICZYCH ORAZ  
POLSKIEGO ZRZESZ. PLANTATORÓW ROŚLIN WŁÓKNISTYCH.

W4264

## ZŁOM ŻŁOTY

NAJLEPIEJ SPRZEDASZ  
W SKLEPIE „VERITAS”  
Poznań, ul. Kantaka 16.  
K3831

### Przetargi

Poznańskie Zakłady Remontowe Maszyn Poligraficznych w Poznaniu, ul. Marcelesińska 18 — ogłaszają PRZETARG na wykonanie z materiałów wykonawcy ROBOT DEKARSKICH Z INSTALACJĄ RYNIEN SCIEKOWYCH w Domu Wypoczynkowym w Milkowie k. Karpacza, ul. Wiejska 205. Termin wykonania prac ustala się na dzień 30 lipca 1965 r. Szczegółowych informacji udziela Kierownik Domu Wypoczynkowego w Milkowie k. Karpacza, telefon 335 i Dział Gł. Mechanika Zakładów, tel. 460-37, 464-48. Oferty należy składać w załakowanych kopertach do dnia 26. VI. 1965 r. pod adresem Zakładów w Poznaniu, ul. Marcelesińska 18. Komisyjne otwarcie ofert nastąpi 28. VI. 1965 r. o godz. 10. W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe, spółdzielcze i rzemieślnicze posiadające kartę rzemieślniczą. Zastrzegamy sobie prawo wyboru oferenta i unieważnienia przetargu bez podania powodu. K4272

Woznica rolnik, obeznany wszechstronnie z narzędziami rolniczymi, potrzebny zaraz. Wysokie wynagrodzenie, mieszkanie i wyżywienie. Zgłoszenia: Pobiedziska, tel. 8, Zak. 594g

Tokarza starszego lub emeryta, zatrudnienie dorywczo, natychmiast. Warszawa, Poznań, Polna 6. 621g

Uczniów malarskich przyjmę. Armii Czerwonej 25 m. 9. Zgłoszenia: godz. 7-13. 782g

Pracownik do ogrodnictwa i konia, potrzebny, najchętniej rencista. Milczańska 16. 779g

Woznica z pomocnikiem transportu konnego potrzebny. Zarobek dobry. Pożądana znajomość prac rolnych. Poznań - Główna, Blacharska 1, Linenburg. 810g

Młodsza pomoc domowa z prowincji potrzebna do rodziny lekarza. Warunki bardzo dobre. Zgłoszenia: Cześnikowska 2B m. 5. 725g

Fryzjerka potrzebna. Poznań, Świerczewskiego 31. 749g

Pomoc domowa na stałe potrzebna. Ostroroga 27 m. 1. tel. 658-39. 762g

### Kupno

Pianino, stan dobry korzystnie kupię. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 50428g

Pianino pianie kupię. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 613g

Kupię tokarnię 1,5 m toczenia — przymówkę. Telefon 661-35. 668g

### Samochoły

Sprzedam P 70, 25.000 km. Poznań, Jeżycka 36 m. 1. tel. 468-34. 215g

Sprzedam Pannone pracującą nową, z powodu choroby. Kościelnik, Mickiewicza 21 m. 1. 232g

Sprzedam samochód „Mikrus”, ul. Raszyńska 24. 212g

Sprzedam motocykle Jawa 175 i 250. Poznań - Wola, Kołobrzaska 20. 369g

Sprzedam skutery Lambretta 150 Li i Ld. Poznań, Dąbrowskiego 69. Warsztat. 389g

Sprzedam samochód Renault Dauphine, używany, w bardzo dobrym stanie. Tel. 790-21, wewn. 43 w godz. 18-22. 532g

Samochód osobowy BMW 340, okazynie sprzedam, cena 39 tys. Tel. 502-64, od godz. 16. 496g

Sprzedam Syrenę 101, w dobrym stanie, nowe ogumienie, 40 tys. zł. Ul. Dębowa 49 m. 9. 433g

Kupię nową Warszawę z PKO. Tel. 464-62. 441g

Jawa 175 do sprzedania. Ul. Fr. Ratajczaka 14, tel. 567-93. 506g

Syrenę 103 z silnikiem Wartburga, po małym przebiegu, w bardzo dobrym stanie sprzedam. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 636g

Sprzedam „Syrenę 102” stan bardzo dobry. Grzebyta, Suchyła, Obornicka 20. 623g

Skoda 1101 osobowo-towarowa, po kapitalnym remoncie, nowe ogumienie, odpowiednia dla ogrodnika sprzedam, Degórski. Grunwaldzka 3 lub Reymonta 27. 622g

Skuter Lambretta, Peugeot, kupię. Oferty (cena, opis) Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 592g

Sprzedam samochód osobowy Octavię Super 1960 rok, tel. 522-96, od godz. 18. 607g

Sprzedam taksometr „Poltax”, nowy, kompletny. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 689g

Sprzedam taksometr marki „Exact”, Poznań, ul. Warszawska 106. 685g

### Lokale

Stary Rynek: mieszkanie 3-pokojowe, komfortowe, samodzielne, c. o., zamierzenie na podobne jedno lub dwupokojowe. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 704g

Wydzierżawie — odstąpię lokal frontowy, rzemieślniczy. Malinowski, Dzierżyńskiego 129, po godz. 16. 683g

Zamienię duży pokój 33 m<sup>2</sup>, II piętro w śródmieściu, słoneczny z balkonem, na 2 pokoje samodzielne. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 654g

Poszukuję pokoju z kuchnią, łazienką, wyłączone w Poznaniu. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 241g

Zamienię mieszkanie kwatrukowe, pełnokomfortowe, c. o., telefon, 37 m<sup>2</sup>, nowe budownictwo, centrum Rytmiana, na podobne w Poznaniu. Oferty: Evtom, Pstrowskiego 10 m. 2. 8180p

# WYSTAWĘ Mebli Współczesnych

ORGANIZUJE

**Cech Stolarzy Swarzędzkich**

podczas trwania

Międzynarodowych Targów Poznańskich

we własnym PAVILONIE MEBLOWYM

W SWARZĘDZU,

przy ul. Wrzeńskiej nr 28

Dojazd koleją — autobusami MPK z Poznania z ulicy Wierzbowej — co 15 minut.

K4182

Z W I E D Z A J A C

## MIĘDZYNARODOWE TARGI POZNAŃSKIE

NIE OMIESZKAJ ODWIEDZIĆ DOBRZE ZAOPATRZONE  
SKLEPY M. H. D. - ART. ODZIEŻOWE i GALANTERYJNE  
W POZNANIU!

Szczególnie polecamy

OD NAJTAŃSZYCH DO NAJWYKWINTNIEJSZYCH

## sezonowe artykuły odzieżowe

- damskie — „TELIMENA”, ul. Czerwonej Armii 76
- męskie — „ELEGANT”, ul. Paderewskiego 1
- młodzieżowe — „ZBYSZKO i JAGIENKA”, ul. 27 Grudnia 4
- dziecięce — „JUNAK”, Al. Marcinkowskiego 19

oraz artykuły galanteryjne

- wykwinna bielizna damska — ul. Fr. Ratajczaka 22/24
- galanteria damska — „GALLUX”, ul. Czerwonej Armii 76
- galanteria męska — „GALLUX”, plac Wolności 7
- galanteria dziecięca — ul. Wrocławska 9

ŻYCZYMY SZANOWNYM KLIENTOM  
POMYŚLNYCH ZAKUPÓW!!!

K4218

## FOTO-OPTYKA

UPRZEJMIE ZAWIADAMIA

o otwarciu w Poznaniu, Al. Marcinkowskiego 11,  
w dniu 15 czerwca bieżącego roku, o godzinie 13  
specjalistycznego sklepu OPTYKI OKULAROWEJ

z czynnym przy sklepie gabinetem okulistycznym.

Polecamy usługi w zakresie badania oczu i doborzenia  
szkieł. Realizujemy wszystkie recepty okularowe.

K4225

## WYTNIIJ!



## ZACHOWAJ!

WYJEZDZAJĄCYM W SEZONIE LETNIM  
NA WYCIECZKI, WZGL. WCZASY DO

## TRZCIANKI

POLECAMY — USŁUGI RESTAURACJI

## „POLONIA“

znajdującej się przy

ul. Sikorskiego 41

Dyrekcja Oddziału Okręgowego „Spolem” ZSS prosi równocześnie o uwagi i wnioski dotyczące pracy tego zakładu, które przesyłać należy pod adresem:

„SPOLEM” ZSS ODDZIAŁ OKRĘGOWY POZNAŃ,  
ul. Składowa 4 — telefon 589-13.

PAMIĘTAJ!

W PLACÓWKACH PSS — KLIENT MA RACJĘ.

K4251

### Praca

Samodzielną gospośnią do prowadzenia domu lekarza, potrzebna zaraz (2 dzieci), Szczecińskiej 4 m. 12. 824g

Uczniwa, starsza pani (dochoząca) do jedno-rodzajnej córki potrzebna. (Komandoria, przy przystanku tramwajowym). Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 50434g

Przyjmę ślusarza - spawacza, może być emeryt. Adres wskaże Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 363g

Dozorcy dochodzący przyjmę do nieruchomości przy Żeylanda. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 546g

Potrzebne kobiety i mężczyźna do prac w ogrodzie. Poznań - Szczepankowo 71. 503g

Fryzjerka dobra siła potrzebna. Ul. Świerczewskiego 65. 519g

Warsztat ślusarsko - tokarski, przyjmie ucznia. Poznań - Staroleka - Pstrowskiego 132. 501g

Samotny, solidny, do wojsku (posiada referencje), przyjmie zaraz każdą pracę. Chętnie hodować itp. Posiada prawo jazdy. Dysponuje całkowicie wolnym czasem. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 630g

Dnia 11 czerwca 1965 r. zmarł po długich i ciężkich cierpieniach, opatrzony Sakramentami św., mój najdroższy i najtroskliwszy mąż, nasz najlepszy, niezapomniany tatuś, drogi brat, szwagier i wujek, śp.

### Zdzisław Ostojka-Zagórski

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 14 bm. o godz. 13.45 z kaplicy cmentarnej na Junikowie. W głębokim smutku i żalu pogrążona  
ZONA Z CÓRKAMI I RODZINĄ  
Poznań, Stary Rynek 66 m. 3  
Zielona Góra, Środa, Kepno Wilk. 886g

Dnia 12 czerwca 1965 r. zmarł po ciężkich cierpieniach, przeżywszy lat 75, opatrzony Sakramentami św., mój ukochany mąż, nasz drogi ojciec, dziadek, brat, szwagier, wujek, śp.

### JAN MICHAŁSKI

powstaniec wielkopolski  
Pogrzeb odbędzie się we wtorek, dnia 15 bm. o godz. 10.30 na cmentarzu parafialnym na Górczynie. O bolesnej stracie zawiadamia  
ZONA Z RODZINĄ  
Poznań, ul. Hibnera 33 m. 9. 877g

Dnia 10 czerwca 1965 r. zmarła,  
**mgr Petra Polarczyk**  
asystent Katedry Antropologii UMAM

W Zmarłej tracimy sumiennego i odpowiedzialnego pracownika oraz serdeczną koleżankę. Cześć Jej Pamięci!

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, 14 czerwca o godz. 15.15 na cmentarzu regionalnym na Junikowie.

REKTOR I SENAT  
WYDZIAŁU BIOLOGII I NAUK O ZIEMI  
Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza  
w Poznaniu. K4311

### Różne

Tańców towarzyskich wyucza Adela Szczerbówna. Poznań, Al. Marcinkowskiego 2a, parter. 40660g

Poszukuję współnika z gotówką. Wytwórnia krańcowa - bieliniarska. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 50431g

Parowe czyszczenie piętrowa na poczekaniu, piśniewanie spódnicek przyłmuje. Poznań-Wilda, Kilińskiego 2. 436g

Obiady domowe smaczne wydaje. Tel. 649-69. 601g

Tańców szybko ucze. Poznań, Mickiewicza 27 m. 7. 712g

### Matrymonialne

Biuro Matrymonialne „Małżeństwo” Poznań. Li belita 29, poleca swoje usługi w kojarzeniu małżeństw. Biuro czynne w dni powszednie 15-19. 127g

Kawaler po czterdziestu wartościowy, bez nalegów, wzrost 170, pragnie poznać panią sympatyczną, niepalącą, zycydowaną w celu matrymonialnym. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 262g

Rezwieczony, lat 62, bez diety, wartościowy, wzrost średni, pragnie poznać samotną, niezależną, nie palącą panią. Cel matrymonialny. Oferty Biuro Ogłoszeń, Grunwaldzka 19 dla 263g

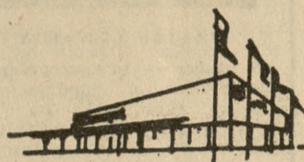
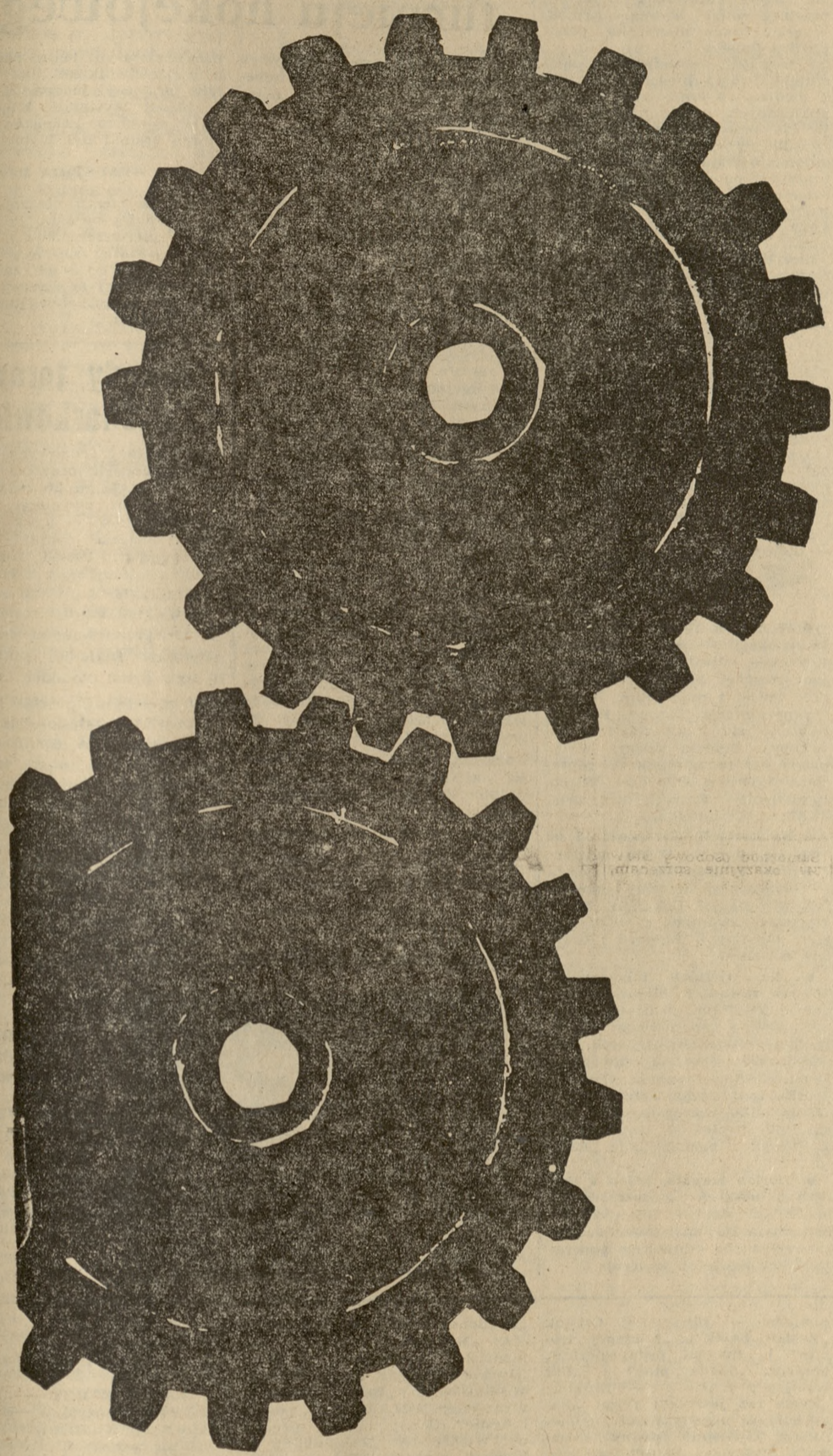
Sprzedam dom piętrowy (nowy), c. o., gaz, ogród. Po kupnie cały wolny. Po biedziska, ul. Czernielewska 8a. 678g

Parcele 2.500 m<sup>2</sup>, sprzedam. Wiadomość: Lesicki Szamotuły, Rynek 18. 702g

Sprzedam parcelę 400 m<sup>2</sup> budowlaną nad jezioro Kierskim. Wiadomość: Baranowo, ul. Szamotulska 2, Mieloch. 781g

# DLA DOBREJ WSPÓŁPRACY...

## NIEMIECKA REPUBLIKA FEDERALNA NA TARGACH POZNAŃSKICH



Przodujące zachodniemieckie przedsiębiorstwa przemysłowe demonstrują zainteresowanym kołom fachowym polskiego przemysłu i handlu zagranicznego oraz szerokiej publiczności bogaty asortyment oferowany przez Niemiecką Republikę Federalną. Produkuje ona dobra dla wszystkich niemal gałęzi gospodarki i dzięki temu może być korzyst-

nym partnerem w dziedzinie międzynarodowej wymiany handlowej.

Zwiedzajcie Pawilon Niemieckiej Republiki Federalnej na Targach Poznańskich.

Pawilon przyjmuje również chętnie wszelkie zapytania na piśmie.

### Niemiecka Republika Federalna — poważny partner i dostawca polskiego handlu zagranicznego i przemysłu

K4124

### Pracownicy poszukiwani

Poznańskie Biuro Projektów Budownictwa Przemysłowego w Poznaniu, ul. Ratajczaka 10/12, zatrudni: 1 PROJEKTANTA dla zagadnień instalacji wodno-kan., 1 PROJEKTANTA dla zagadnień instalacji wentylacji. Zgłoszenia w pokoju 112. K4189

Państwowy Ośrodek Maszynowy w Stęszewie, pow. Poznań — zatrudni zaraz lub później ST. EKONOMISTĘ, wzgl. EKONOMISTĘ. Wymagane odpowiednie kwalifikacje. Wynagrodzenie wg układu zbiorowego pracy. K4230

Poznańskie Zakłady Przemysłu Muzycznego, Poznań, Smolna 13 — zatrudni 1 KUCHARKĘ z praktyką na czas od dnia 24 czerwca do dnia 25 sierpnia 1963 roku na wyjazd na kolonie letnie do Radunia, pow. Kościerzyna (wynagrodzenie do uzgodnienia), oraz zaraz EKONOMISTĘ PLANISTĘ, ST. KONSTRUKTORÓW z średnim wykształceniem i ST. MAGAZYNIERA. K4282

Zakład Handlu WZGS Poznań, ul. Głogowska 218 — zaangażuje: KIEROWNIKA DZIAŁU KONFEKCJI, KIEROWNIKA DZIAŁU DZIEWIARSTWA i GALANTERII, wymagana praktyka w branży — wykształcenie średnie, INSTRUKTORA DETALU (praca terenowa) — wymagana znajomość branży włókienniczo-odzieżowej, REFERENTA BHP i P.-POZ. — wykształcenie średnie — znajomość zagadnienia, MAGAZYNIERÓW KONFEKCJI materiałnie odpowiedzialnych — wymagana praktyka w branży. K4167

Dzielnicowe Przedsiębiorstwo Remontowo-Budowlane Poznań - Jeżyce, ul. Cicha 8 — zatrudni zaraz: KIEROWNIKA ROBÓT — wykształcenie wyższe lub średnie techniczne plus praktyka; ST. EKONOMISTĘ z wyższym wykształceniem ekonomicznym lub z średnim wykształceniem ekonomicznym i praktyką do spraw organizacji i plac. Wynagrodzenie wg układu zbiorowego pracy w budownictwie. Zgłoszenia należy kierować do Działu Zatrudnienia w/w Przedsiębiorstwa. K4213

Miejskie Przedsiębiorstwo Robót Drogowych i Wodociągowo-Kanalizacyjnych w Poznaniu — przyjmie zaraz do pracy: INŻYNIERA lub TECHNIKA ELEKTR., — pożądaną wyższe lub średnie wykształcenie specjalistyczne i długoletnią praktyka, TECHNIKA lub MAJSTRA DROGOWEGO — pożądana znajomość zagadnień instalacji wod.-kan. zewnętrznej, TECHNIKA lub MAJSTRA DROGOWEGO do Kier. Robót Drogowych — pożądana praktyka, TECHNIKA DROGOWCA do Działu Przygotowania Produkcji — pożądaną wykształcenie średnie zawodowe plus praktyka, ST. INSP. EKONOM. do Bazy Transportowej — pożądaną wykształcenie średnie ekonomiczne plus znajomość eksploatacji pojazdów, ST. INSP. EKONOM. do Działu Gospodarki Materiałowej — pożądaną wykształcenie średnie ekonomiczne plus znajomość zagadnień gospodarki materiałowej, SAMODZIELNĄ KSIĘGOWĄ — pożądaną wykształcenie średnie ekonomiczne plus praktyka. K4239

### dzisiaj w RADIO i TELEWIZJI

RADIO — PROGRAM I: 8.30 Przekrój muzyczny tygodnia; 9.05 „Fala 56”; 9.20 Magazyn Wojskowy; 9.50 Piosenki wojskowe; 10 Dla dzieci pt. „Wystawa psów”; 10.20 Z nagrań Orkiestry „Lamoureux” w Paryżu; 10.40 Konc. życzeń; 11.40 „Czy znasz mapę świata”; 12.10 „Plamy na mapie”; 12.20 „Włoskie Canto”; 12.50 Duet fortep.: W. Kisielewski i M. Tomaszewski; 13 Kiermasz Muzyczny; 13.30 Konc. Dnia; 14.30 „W Jezioranach”; 15 Jarmark cudów”; 16.05 Przegląd wydarzeń międzynarod.; 16.20 III Festiwal Przyjaźni — „Szczupak i lis” sluch.; 17.10 — Tanczyzny relaks; 17.30 Finał kontynentalny Mistrzostw Świata na Zużlu; 19 Giełda Piosenki — czerwiec 1963; 19.40 „Czego chętnie słuchamy”; 20.35 „Matysiakowie”; 21.05 Radio - Kabaret: Trzy po trzy; 22.05 Wieczory muzyczne; 23.15 Gra Ork. Tanczyna PR.

WIADOMOŚCI: 6, 7, 8, 9, 12.05, 16, 20, 23.

PROGRAM II: 8.35 „Radioproblemy”; 9 Z piosenką i gawędą; 9.30 Konc. solistów; 9.50 Transm. z otwarcia XXXIV MTP; 11 Konc. Chóru Chłopców i Męskiego p. d. St. Stuligrośca; 11.40 Muz. rozrywkowa; 12.35 „Zapomniany jubileusz”; 13 — „Ludzie, wśród których żyjemy”; 13.30 „Moskwa z melodią i piosenką słuchaczom polskim”; 14 Poznański konc. życzeń; 15 Dla dzieci sluch. pt. „W pustyni i w puszczy”; 16.30 Konc. chopinowski; w wyk. A. Harasiewicz; 17.05 Felieton na tematy międzynarod.; 17.15 Konc. Centralnego Zesp. Art. Wojska Polskiego; 17.30 „Zgaduj Zgadula”; 19 Rewia piosenek; 19.30 Konc. PR pod dyr. St. Rachonia, z okazji 20-lecia istnienia Orkiestry; 22 Ogólnopolskie i Pozn. wiadom. sport.; 22.30 Ork. Tan. Rozgł. Śląskiej; 23 Kartki z muzycznego albumu.

WIADOMOŚCI: 6.30, 7.30, 8.30, 12.05, 17, 21, 23.50.

TELEWIZJA: 9 „Skarby Galerii Tretiakowskiej” — (Moskwa); 9.30 „Przygody dziwnego psa Huck-leberry”; 9.55 Sprawozd. z otwarcia XXXIV MTP; 12.10 Wiadomości; 12.20 „Walt Disney — „Geniusz czy spryciarz” — program z cyklu „W starym kinie”; 13.15 PKF; 13.25 „Świat, obyczaje, polityka”; 13.50 „Taniec na linie” — film TV; 14.40 „Opowieść współczesna” — rep. film.; 14.55 „Kierowcy i przechodnie” — teleturniej; 15.35 „Ludzie i zdarzenia”; 16.05 W 20 rocznicę Opery Śląskiej — fragmenty oper i baletów; 16.55 Sprawozd. sport.; 18.15 Film rozrywk.; 18.50 Szklana Niedziela; 19 Śpiewa Feliks Marten; 19.30 Szklana Niedziela; 19.35 Słownik wyrazów obcych; 19.45 Szklana Niedziela; 19.50 Dobranoc i dziennik; 20.20 Szklana Niedziela; 20.25 „Kryptonim Cicero” — film fab. prod. USA (I. 16); 22.12 Szklana Niedziela; 22.20 Niedziela Sportowa.

### PONIEDZIAŁEK

RADIO — PROGRAM I: 8.05 Muzyka i aktualn.; 8.50 Dla kobiet; 10 „W muzeach Budapesztu”; 10.20 Muz. operowa; 11.40 „Na swojską nutę”; 12.45 Rolniczy kwadrans; 14 „Podróże i przygody”; 15.10 — „Poniedziałkowe spotkania”; 15.30 Melodie i piosenki naszych przyjaciół; 16 Skrzynka PZU; 16.05 Koncert w wyk. „Praskiego Duetu — Vaclav Zilka — flet i Dagmar Piatilova — harfa; 16.35 „Nam nie jest wszystko jedno”; 17.15 Felieton Red. Społ.; 17.30 Dla szkół średnich pt. „Dla ciekawych — ciekawe sprawy”; 18.05 Konc. dnia; 19 Kurs j. ang.; 19.15 Ork. rozrywk.; 19.35 „Z dziejów opery”; 20.35 Zespół Dziewiątka; 21.05 „20 lat nagrań archiwalnych muzyki polskiej”; 22.25 Muz. Jazowa; 22.45 — Kwadrans piosenek; 23.22 „Mistrzowie w interpretacji mistrzów”.

WIADOMOŚCI: 5, 6, 7, 8, 12.05, 15, 18, 20, 23.

PROGRAM II: 8.15 Kurs j. franc.; 8.35 „Fala 56”; 9.20 „Nauka w służbie pokoju”; 9.40 Mel. na organach Hammonda; 10 Tańce z całego świata; 10.30 „W Jezioranach”; 11.45 Nasze sprawy codzienne; 12.25 Agronomówka; 12.40 Mel. filmowe; 13.20 — „Cet czy licho” odc. 20 pow.; 13.45 Polscy piosenkarze; 14.20 Słuchacze pisać — my odpowiadamy; 14.30 „Przed wiedeńskim kongresem historyków”; 14.45 „List ze Śląska”; 15 „Maria Callas”; 15.30 — Dla dzieci gawęda pt. „Obrazki ze świata”; 15.50 Zesp. „Czerwononocnych”; 17.25 Dzieci estra-da; 17.45 Remanenty sport. E. Pacholskiego; 18.45 „Mój dom — moje osiedle”; 19.05 Muz. i aktualn.; 19.30 „Książki, które na was czekały”; 21.40 „Jazz dla tych, co jazzu nie lubią”; 22.10 „Nowości literatury światowej”; 22.50 „Dawna muzyka polska”; 23.22 Zapraszamy do tańca.

WIADOMOŚCI: 5.33, 6.30, 7.30, 8.30, 12.05, 16, 18, 21, 23.50.

TELEWIZJA: 9.20 „Minaerzy podniebnych dróg” — cz. II — film TV prod. rad. (I. 14); 10.35 Program dla szkół: „Język polski” kl. X — Antoni Czechow — „Wiśniowy sad”; z cyklu: „Dzieje dramatu”; 11.55 Kl. VII—XI „Wizyta w Filharmonii”; 18 Wiadomości; 18.05 „Wznowy telewizyjnych przyjaciół”; 18.30 „F — jak foka” — perspektwy rybołówstwa dalekomorskiego; 19 EUREKA — mag. pop.-nauk.; 19.30 „Gra zespołu Mantovani”; 19.50 Dobranoc i dziennik; 20.20 TV Przegląd Kultu-ralny; 20.35 Kino Krótkich Filmów; 21 Teatr TV — „Dudek” — G. Pejdow — przekład W. Natanson i J. Kukuliczanka; 22 Dziennik; 22.20 24 lekcja j. angielskiego. Telewizja zastrzega prawo zmian.

Redaguje Kolegium: Marian Flejsierowicz (sekretarz redakcji), Tadeusz Kaczmarek, Zbigniew Mika, Wiesław Porzycki (zastępca redaktora naczelnego), Mieczysław Skąpski, Zbigniew Szumowski, Lesław Tokarski (redaktor naczelnego). Telefony: 611-21 łączy wszystkie działy; sekretariat redakcji 657-76, w godz. 8.30—17.30; redaktor naczelny 657-76, z-ca red. naczelnego 657-18; sekretarz redakcji 648-85; dział łączności z czytelnikami — informacje dla czytelników 657-18; dział miejski 659-39; redakcja nocna 430-73 i 453-31. Wydawca: Poznańskie Wydawnictwo Prasowe RSW „Prasa”. Biuro Ogłoszeń: Poznań, ul. Grunwaldzka 19, telefony 452-89 i 611-21. Za treść i terminowy druk warunkach prenumeraty informacji udzielają placówki „Ruchu” i Poczty. Druk: Zakłady Graficzne im. Marcina Kasprzaka, Poznań, ul. Zwierzyniecka 3. M-11

# Drobny inwentarz — hodowla dewizowa

Wojewódzki Związek Hodowców Drobno Inwentarza zszedł przeszło 2.100 osób pielęgnujących zwierzęta futerkowe. Około 500 spośród nich prowadzi farmy lisów, 391 — norek, 299 zajmuje się lisami i norkami, 226 tylko nutriami, a pozostali królikami, gołębiami rasowymi i szynszylami.

Stado podstawowe zwierząt jest dość pokaźne, gdyż w I kwartale br. hodowcy mieli m. in. przeszło 4.400 lisów, w tym 4.149 polarnych i 324 srebrzystych, a ponadto 4.752 norki, 1.650 nutrii, 8.630 gołębi rasowych i 60 szynszyli. W ostatnim roku przybyły 134 farmy królicze, które to zwierzęta są dostawcami poszukiwanego za granicą mięsa, źródłem dewiz i skórek.

Województwo poznańskie jest największym okręgiem hodowlanym królików w kraju, gdyż gminne spółdzielnie skupiły ich w ubiegłym roku około 400.000 i uzyskały z nich co najmniej 600 ton mięsa. Ponieważ zaś cena na rynku zagranicznym za każdy kilogram zamrożonej tuszki wynosi minimum 80 centów, wchodzą w rachubę spore sumy dolarów. Na uwagę zasługuje również to, że wielu wielkopolskich hodowców pro-

wadzi farmy królików o dobrych odmianach. Na 15 wystawianych na II Ogólnopolską Wystawę Zwierząt Futerkowych zdobyli 5 nagród I i tyłu II, oraz jedną III.

Jeżeli chodzi o lisy, hodowcy dostarczali w sezonie 1963/64 skóry o nieco gorszej jakości, aniżeli to wynika z przeciętnej ogólnokrajowej. Skóry z norek są z kolei o przeszło 40 proc. mniejsze od zwierząt hodowanych w krajach skandynawskich.

Najwięcej utyskiwań budzi brak dostatecznej liczby punktów odbioru, prowadzonych przez Poznańskie Przedsiębiorstwo Skupu Surowców Włókienniczych i Skórzanych, jak też organizacja pracy. Bywa bowiem niejednokrotnie tak, że hodowca przyjeżdża do Poznania ze skórkami przed świtem, a jest załatwiany wieczorem i w dodatku musi czasem przybywać po naleźność po raz drugi. Należałoby więc dla odciążenia hodowców od dalekich przejazdów utworzyć co najmniej jeden z punktów dla powiatów południowych. (b)

## Z inicjatywy kościańskich działaczek Ligi Kobiet

Jedną z najliczniejszych organizacji powiatu kościańskiego — Liga Kobiet, odbyła ostatnio powiatową konferencję, na której dokonano wyboru nowych władz.

Sprawozdanie z dotychczasowej działalności zdała przewodnicząca dr Krystyna Kuczevska. Aktywną działalnością wyróżnia się Zarząd Gromadzki LK w Wielichowie. Zorganizowano tu m. in. półkolonie dla dzieci oraz uruchomiono punkt usługowy, fryzjerski — jeden z najnowocześniejszych w powiecie.

Komisja Społeczno-Prawna działająca przy Zarządzie Powiatowym LK organizowała wykłady popularyzujące prawo, a członkowie udzielali porad i pomocy prawnej. Dzięki działalności Komisji Zdrowia i Opieki Społecznej przebadano wiele dzieci, kierując je na leczenie sanatoryjne. Przeprowadzono również zbiórki odczyty dla podopiecznych, oraz zorganizowano długofalowy konkurs czystości pod hasłem „Rodzina czysta — rodzina kulturalna”. Niedostateczna sieć przedszkoli nie pozwala na objęcie opieką wszystkich dzieci matek pracujących. Starania Zarządu

LK celem pobudowania nowego przedszkola nie daly spodziewanych rezultatów. To samo odnosi się do świetlic i placów zabaw, których liczba jest nadal niewystarczająca.

Zarząd czyni starania celem zatrudnienia kobiet chałupniczo, przy wyrobie siatek gospodarczych. Koszty szkolenia pokryje Prezydium PRN z funduszu interwencyjnego. — Dla kobiet pracujących zorganizowano 212 różnych kursów, w których uczestniczyło ponad 7.000 członkiń LK. Korzystają one również z 8 pralni, poradni kosmetycznej i 13 wypożyczalni sprzętu gospodarstwa domowego.

Nad sprawozdaniem wywiązała się dyskusja, w której poruszono bolączki i osiągnięcia kobiet powiatu kościańskiego poświęcając wiele uwagi problemowi wychowania i opieki nad młodzieżą. W uchwalonych wnioskach postawiono m. in., jako pilną sprawę powołanie komitetu budowy żłobka w Kościanie.

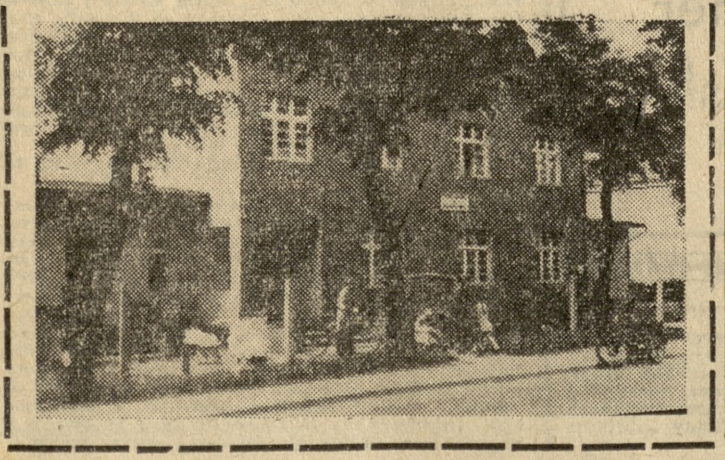
Do nowo wybranych władz Powiatowego Zarządu LK weszły: dr Krystyna Kuczevska — przewodnicząca, Urszula Rolewska i Tamara Albińska — zastępczyni przewodniczącej, oraz Halina Szlem — sekretarz. Ponadto wybrano 3 członkinie prezydium, komisję rewizyjną oraz delegatki na Konferencję Wojewódzką. (za)

## Rozśpiewane dzieci

Wśród sporej liczby amatorskich zespołów artystycznych istniejących w powiecie czarnkowskim, na największe uznanie zasługują chyba chór dziecięcy Szkoły Podstawowej w Czarnkowie. Chór powstał zaraz po wyzwoleniu Czarnkowa. Stworzył go znany w Czarnkowie działacz społeczny (organizator budowy słynnej skoczni narciarskiej) nauczyciel Szkoły Podstawowej — Walerian Kurzawa.

Przez całe 20 lat chór występował na niemalże wszystkich większych imprezach w powiecie. W pamięci chóru zachowały się zwłaszcza wojewódzkie eliminacje w 1960 roku, na których zajął pierwsze miejsce w grupie chórów szkolnych. Podziw budzi szeroki repertuar chóru: Moniuszko, Szymanowski, pieśń ludowa, radziecka i czeska.

Walerianowi Kurzawie, który wraz z chórem obchodził 20-lecie swej pięknej pracy, składamy serdeczne życzenia dalszych osiągnięć w służbie pieśni. (jn)



## Ośrodek Zdrowia w Miejskiej Górze

Nie tylko w dużych miastach, ale i w małych oraz na wsi wielkopolskiej daje się zauważyć pozytywne zjawisko: nasi rodacy coraz większą troską otaczają swoje zdrowie, a zwłaszcza dzieci. Sprzyja temu powiększająca się z każdym rokiem liczba ośrodków zdrowia, budowanych niejednokrotnie w czynach społecznych. Na zdieciu: Ośrodek Zdrowia w Miejskiej Górze [powiat rawicki].

Fot. — K. Przychodźki

## Wioślarze NRD wygrywają trójmecz na Jeziorze Maltańskim

Trójmecz wioślarski między Polską, NRD i CSRS organizowany jest po raz czwarty, a po raz drugi w Polsce. I tym razem nasi wioślarze musieli uznać zdecydowaną wyższość swoich zagranicznych kolegów. Szczególnie dobrze zaprezentowali się reprezentanci NRD. Wykazali dobre przygotowanie, poprawny styl wiosłowania, poparty odpowiednią kondycją i ambicją.

Walkę z naszymi zachodnimi sąsiadami lepiej nawiązali zawodnicy Czechosłowacji. Najlepiej świadczy o tym punktacja, po rozegraniu 12 biegów, w 12 konkurencjach męskich i kobiecych.

Wygląda ona następująco: NRD — 34, CSRS — 23 i Polska — 15 pkt.

Ciekawszych biegów było niewiele, gdyż już sytuacja na trasie wskazywała na kolejność miejsc na mecie. Do ciekawszych należał wyścig dwójek podwójnych wygrany przez osadę NRD przed CSRS i Polską. Różnice na mecie były niewielkie. Podobny przebieg miał wyścig ósemek. Wygrała osada niemiecka przed CSRS i Polską.

Polacy byli zainteresowani specjalnie dwoma biegami: jedynką i dwójką. Kubiak nie zawiódł pokładanych w nim nadziei. Mając za przeciwników groźnych rywali, wyszedł z wyścigu zwycięsko. Wykazał on dobrą formę i przybył na metę bez większego zmęczenia. Oto uzyskane czasy: Kubiak — 8.01,6, Hill (NRD) — 8.09,0 i Anders (CSRS) — 8.14,5 min.

Liczyliśmy również na dwójkę Naskręcki — Siejkowski. Niestety wygrali Niemcy przed Polakami.

We wszystkich pozostałych biegach, z wyjątkiem jedynki kobiet, który wygrała Postłova (CSRS), pierwsze miejsca zajęli wioślarze NRD. Organizacja zawodów sprawna. Nie wiadomo jednak dlaczego zwycięzcom pierwszych biegów (m. in. i Kubiakowi) odebrano przy dekoracji hełm olimpijski, pozostałym zaś hymny państwowe. Organizatorem imprezy był PPIS. (p)

## dalekopisem

### ZAJĄC CZWARTY

W duńskiej miejscowości Aarhus rozegrano międzynarodowe zawody kolarskie na torze. Mistrz Polski Zbysław Zajac był czwarty w „mecz” sprinterskim. Zwyciężył Duńczyk Niels Freidborg przed swym rodakiem Pedersenem i Kucirkiem (CSRS).

### ZUŻEL NA ANTENIE PR

W niedzielę 13 bm. Polskie Radio przeprowadziło bezpośrednią transmisję z końcowych fragmentów finału kontynentalnego żużlowych mistrzostw świata we Wrocławiu. Początek transmisji godz. 17.30 program I.

### MAGIERA LIDEREM

Zwycięzcą II etapu wyścigu przyjaźni, długości 119 km, został Kvapil (CSRS), który wyprzedził minimalnie na finiszu J. Smolika oraz reprezentanta PZKol. J. Magiera. Po dwóch etapach liderem jest Jan Magiera posiadający 5,5 minuty przewagi nad reprezentantem Śląska Hanusikiem oraz reprezentantem Dukli Brno Sewerem.

### OZIMEK ZDOBYWA BRĄZOWY MEDAL

W Sofii, na mistrzostwach Europy w podnoszeniu ciężarów, w piątek wystąpił zawodnik wagi piórkowej, Polak Ozimek rezultatem 445 (140 — 135 — 170) zajął III miejsce zdobywając brązowy medal. Zwyciężył Kidiąjew (ZSRR) rezultatem 467,5. (za)



### NIEDZIELA, 13 CZERWCA

- Godz. 9 — Kolarski drużynowy wyścig na 100 km o tytuł drużynowego mistrza WKZZ okręgu poznańskiego. Start i meta przy ul. Dąbrowskiego (Smochowice);
- Godz. 10 — Lekkoatletyczne mistrzostwa juniorów. Stadion przy ul. Pułaskiego;
- Ogniwo Szczecin — Warta Gorzów — mecz piłki ręcznej o mistrzostwo juniorów Polski o godz. 11.15 Grunwald — Spółnia Gdańsk. Boisko przy ul. Marcelesińskiej;
- Godz. 10.30 — Dania — Austria i o godz. 11.15 Polska I — NRD. Turniej hokeja na trawie. Boisko Grunwaldu przy ul. Swierczewskiego;
- Godz. 16 — Międzynarodowe regaty wioślarskie na Malcie;
- Godz. 18 — Olimpia Poznań — Bałtyk Gdynia. Mecz piłkarski o wejście do II ligi. Stadion na Golecinie.

<b>CZERWIEC</b>	Antoniego,
<b>niedziela</b>	Bazylego
<b>poniedziałek</b>	
<b>13</b>	
<b>14</b>	Słońce: 3.30—20.15

### TEATRY

#### W POZNANIU NIEDZIELA

POLSKI — g. 19 „Niech no tylko zakwitną jabłonie”; NOWY — g. 19.30 „Matura raz jeszcze”; OPERA — g. 20 „Katarzyna Izmailowa”; OPERETKA — godz. 19.30 „My fair lady”; MARCINEK — g. 11 i 16.30 „Najdzielniejszy”.

#### PONIEDZIAŁEK

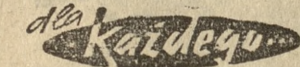
POLSKI — g. 19 „Niech no tylko zakwitną jabłonie”; NOWY — g. 19.30 „Matura raz jeszcze”; OPERA — g. 20 „Trubadur”; OPERETKA — g. 19.30 „My fair lady”; MARCINEK (sala szkoły przy ul. Dąbrowskiego 73) — g. 11 i 16.30 „Bajki”;

#### W WOJEWÓDZTWIE

KALISZ: „Niech no tylko zakwitną jabłonie”; PABIANICE: „Któs nowy”.

#### KINA

NIEDZIELA i PONIEDZIAŁEK  
CHODZIEŻ — Ceramik: „General”, poniedz. „Przeżyłem swoją śmierć”; Notę: „O życie dla Ruth”; CZARNKÓW: „Słomiany wdowiec”, poniedz. — nieczynne; GNIEZNO — Lech: „Nowy Gilgamesz” i „Pierwszy krzyk”; Polonia: „Taki jest Balujew”; GOŚCINIEC: „Żywi i martwi” (II s.), poniedz. — nieczynne; JAROCIN — Echo: „Nadzy wśród wilków”,



W dniach 15—17 października br. z okazji 60-lecia TS Wisła w Krakowie odbędzie się interesujący turniej koszykówki. Wisła grać będzie z madryckim Realem i reprezentacją Europy. Ponadto odbędzie się mecz reprezentacji Europy z Realem Madryt. Wytypowano 12 zawodników do reprezentacji Grecji, Finlandii, Włoch, Jugosławii, Francji, Izraela, ZSRR, CSRS i Belgii.

Na kortach Warszawianki odbędą się od 15 do 17 bm. międzynarodowe mistrzostwa klubów krajów demokracji ludowej odpowiadających naszej federacji Start. Wystąpią zawodnicy z NRD, Węgier, Jugosławii, Bułgarii i oczywiście Polski.

Na wielkich międzynarodowych zawodach hipicznych w dniach 20—27 bm. w Olsztynie zobaczymy po raz pierwszy reprezentantów Wielkiej Brytanii. Ponadto udział wezmą zawodnicy Danii, CSRS, Rumunii, Szwecji, ZSRR i prawdopodobnie NRD. Wśród kilku reprezentantów Polski jest również M. Kowalczyk i J. Nowak z poznańskiego „Cwał”.

Florian Kapala, jeden z czołowych naszych żużlowców nie będzie startował w finale kontynentalnym do mistrzostw świata, ze względu na odniesione podczas zawodów ligowych kontuzje.



Fragm. meczu Polska I — Polska II. Na prawo zdobywca tej bramki J. Smigielski.

## Z poznańskiego turnieju hokejowego

W dalszym ciągu rozgrywek międzynarodowego turnieju hokejowego dobrze spisuje się nasza młodzieżowa reprezentacja, która zwyciężyła Danię, pogromcą jedenastki NRD. W naszym młodym zespole mamy wielu utalentowanych zawodników, z których trenerzy pragną wyłonić przyszłych reprezentantów na ewentualny start na Olimpiadzie w Meksyku. (t)

### POLSKA II — AUSTRIA 2:0 (1:0)

Interesujące spotkanie na niezłym poziomie, zakończyło się zwycięstwem lepiej dysponowanego zespołu. Wykazywali oni więcej inicjatywy w akcjach zaczepnych. Pierwszą bramkę zdobył po rzucie z rogu Otulakowski, a wynik ustalił po pięknym rajdzie z połowy boiska Brzoza.

### POLSKA — DANIA 3:1 (1:0)

Duńscy zagrali wyjątkowo dobrze we wszystkich liniach. Przewadzili grę otwartą, szczególnie w drugiej części meczu, w której Polacy przy stanie 2:0 nieco sfogowali. Nasza reprezentacja pokazała piękny hokej, bezwzględnie przewyższając jako całość sympatyczny zespół gości. Duńscy bronili się bardzo twardo, często przez kraczające przepisy gry, w wyniku czego Polacy zdobyli pierwsze dwie bramki z karnych zagrywek przez Czajkę i Ziaję.

Trzecią, bardzo efektowną bramkę z akcji, silnym strzałem strzelił Różański, najlepszy w linii ataku.

Punkt honorowy dla Danii zdobył Jahnsen.

### POLSKA II — DANIA 1:0 (1:0)

Nikt z obserwatorów poprzednich spotkań nie spodziewał się zwycięstwa młodych polskich kadrowców. Swoją grą na to zu-

## Zawody torowe w Charkowie

Na międzynarodowych kolarskich zawodach torowych w Charkowie w wyścigu indywidualnym na 4 tys. m zwyciężył Czernogładow (ZSRR) — 5.06,8 wyprzedzając Puzera (CSRS) — 5.08,8. Reprezentant Polski Józefowicz zajął 10 miejsce z czasem — 5.14,3.

W wyścigu na dystansie 60 km (z 12 premiowanymi finiszami) zwyciężył Niklenco (ZSRR) — 16 pkt. przed Polakiem Woźniakiem — 4 pkt. W wyścigu na 500 m ze startu zatrzymanego zwyciężył Pchakade (ZSRR) — 34,2 sek. Polacy Pieszkowski, Kupeczyk i Wacheci zajęli miejsca 6—8 — wszyscy w jednakowym czasie — 36,0. Wyścig sprinterski przyniósł także zwycięstwo kolarzowi radzieckiemu Omarowi Pchakadze. Wyścig australijski wygrał Kozin (ZSRR) przed Nowakiem (CSRS). (PAP)



Tak padła zwycięska dla Danii bramka w meczu z silną jedenastką NRD, pretenzją walczyć z Polską i do pierwszego miejsca w turnieju. Fot. (2) — K. Przychodźki

presje z wycieczki UR ZMS do NRD — g. 9—18.

SALON PTF (Paderewskiego 7) „Wielkopolska” — g. 10—15.  
PALAC KULTURY — „Wielkopolska 64” (fotografia) — g. 10—18.  
KLUB MPiK (Ratajczaka 39) — wystawa scenografii i lalek Państwowego Teatru Łalki i Aktora „Marek” — g. 10—20.

BIBLIOTEKA E. RACZYŃSKIEGO — „1939—1945 — książki przypominają i ostrzegają” — g. 10—14.  
GALERIA ZPAP — Wystawa rzeźb Theodore'a Odzy (USA) — g. 10—17.

PONIEDZIAŁEK  
WOIT (St. Rynek 10) — „Kraj obraz i folklor Zbąszczyń” — fotografia W. Olejniczaka — g. 9—17.  
Pozostałe wystawy nieczynne.

DYŻURY  
NIEDZIELA i PONIEDZIAŁEK  
SZPITAL MIEJSKI IM. STRUSIA — chirurgia, interna, okulistyka) ul. Szkolna 8/12, tel. 511-11.

STACJA POGOTOWIA RATUNKOWEGO M. POZNANIA (Chelmońskiego 20) obsługuje tylko na terenie Poznania: wypadki uliczne i w miejscach publ., tel. 69; nagłe zachorowania w domu: tel.: 544-44 i 544-45; porady lekarskie telefon 637-35.

WOJEW. STACJA PR — (ul. Kościuski nr 103), telefon 566-66.  
APTEKI: Marcinkowskiego 11 (czynna cała doba). DYŻUR NOCNY: Główna 53 i Starołęcka 79.  
POGOTOWIE PRACY: Ziębicka 16 i Plebańska 4.

PONIEDZIAŁEK  
SZPITAL KLINICZNY IM. PAWŁOWA — chirurgia, interna, okulistyka (ul. Garbary nr 17, telefon nr 510-21).

W POZNANIU NIEDZIELA  
CYRK  
CYRK „AS” (przy Stadionie im. 22 Lipca) — g. 15 i 19, poniedz. — g. 19.

KONCERTY  
AULA UAM — godz. 20 Koncert symfoniczny; dyrygent — Witold Krzemieński, solista — Halina Czerna-Stefańska — fortepian.

MUZEJA  
ARCHEOLOGICZNE (ul. Mielżyńskiego 27/29) — g. 10—14.  
BRONI (Stary Rynek) — godz. 10—15.  
HISTORII M. POZNANIA (Stary Rynek) — g. 10—15, poniedz. g. 9—15.  
INSTRUMENTÓW MUZYCZNYCH (Stary Rynek) — g. 10—15, poniedz. g. 9—15.  
NARODOWE — g. 10—15, poniedz. g. 9—15.

RZEMIOSŁ ARTYSTYCZNYCH (Zamek Przemysława) — g. 10—15.  
WYSTAWY  
NIEDZIELA  
BWA Arsenał (St. Rynek) — „Grafika Mieczysława Wejmiana” — „Malarstwo Kazimierza Ostrowskiego” — g. 10—17.

UNIwersytet Robotniczy ZMS (Szamarzewskiego 89) — „Fotografia J. Stanisławskiego „Im-